Mitteldeutsche National-Zeitung

HALLE/SAALE

Verlag: Mitteldeutscher National-Verlag G.m.b.H., Halle (S.), Waisenhausring 1 B. Die „MNZ" erscheint wöchentlich 7mal. — Postscheck Leipzig 2454. Die „MNZ" ist das amtliche Verkündungsblatt sämtlicher Gliederungen der Partei im Gau Halle-Merseburg und der Behörden. Für unverlangt und unfrankiert eingehende Beiträge keine Gewähr. — Verlag und Schriftleitung: Halle (S.), Waisenhausring 1 B. Fernruf 276 81.

Einzelpreis 10 Pf. 13. Jahrgang Nr. 214

Bezugspreis monatlich 2.— RM., zuzüglich 20 Pfg. Botenlohn. — Postbezug 2.10 RM. (einschl. 29,4 Pfg. Zeitungsgebühr), zuzüglich 42 Pfg. Zustellgebühr. — Abholer monatlich 2.— RM. — Keine Ersatzansprüche bei Störungen infolge höherer Gewalt. — Der Bezug gilt für den nächsten Monat verlängert, wenn nicht spätestens am 25. des ablaufenden Monats Abbestellung schriftlich erfolgt ist.

Mittwoch, den 5. August 1942

Die Karte des Tages

Manz

Tagesangriffe gegen Englands Industrie

Unsere Karte bietet einen Ueberblick über den Kampfraum unserer Luftwaffe im Laufe weniger Stunden auf englischem Hoheitsgebiet. Während im Seegebiet von Torquay im Nachtangriff drei Handelsschiffe eines britischen Geleits Volltreffer erhielten, griffen deutsche Kampffliegerverbände am Tage wieder kriegswichtige Anlagen und Flugplätze in den Midlands sowie an der Ost- und Südküste zum Teil im Tiefflug an.

Aus niedrigen Höhen wurden die Bomben über der Stadt Leeds, die zahlreiche große Maschinenfabriken beherbergt, abgeworfen, wobei heftige Detonationen in mehreren Gebäudeblocks am Stadtrand beobachtet wurden. Auch die Hafenanlagen von Middlesborough wurden von Bomben schwerer Kaliber getroffen. Middlesborough, das an den Ufern des Tees liegt, ist einer der bedeutendsten Einfuhrhäfen zur Versorgung der britischen Eisen- und Stahlindustrie in den Midlands. In der Nähe der Stadt befinden sich große Werke der Rüstungsindustrie, die Eisenerz verhütten. Mehrere Lagerhallen dieses wichtigen Umschlagplatzes gingen nach Bombentreffern in Flammen auf. Weitere Zerstörungen wurden im Südostteil des Stadtgebietes verursacht. Im Laufe des Nachmittags wurde neben mehreren anderen kriegswichtigen Zielen auch die Stadt Leicester angegriffen. Weitere deutsche Kampfflugzeuge richteten ebenfalls im Tiefflug zahlreiche Angriffe gegen Eisenbahnlinien und Brücken in Mittelengland, wobei Bahnhofsanlagen sowie eine Eisenbahnbrücke bei Lowestoft beschädigt wurden.

Es ist unter diesen Umständen nicht verwunderlich, daß der „Daily Expreß" etwas bekümmert feststellt, daß die Aktivität der deutschen Luftwaffe über England in den letzten Wochen weiter zugenommen habe.

Das Eichenlaub für einen Oberfeldwebel

Berlin, 4. August. Der Führer hat als 108. Soldaten der Wehrmacht dem Oberfeldwebel Beerenbrock, Flugzeugführer in einem Jagdgeschwader, das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes verliehen.

Syrier desertierten

(Funkmeldung unseres Vertreters)

sg. Buenos Aires, 4. August. Wie „Radio Mondar" aus Smyrna erfährt, sind die meisten Syrier, die durch die von den Engländern ausgesetzten hohen Prämien sich verleiten ließen, in britische Dienste zu treten, desertiert. Die Geflüchteten sollten gerade an die ägyptische Front geschickt werden.

Schweiz verschärft Staatsschutz

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

hi. Bern, 4. August. Der Schweizer Bundesrat nahm einen Beschluß an, der zum Schutz der Landesverteidigung und zur Sicherheit der Eidgenossenschaft neue, scharfe Strafbestimmungen, darunter die Sicherheitsverwahrung, für Vergehen vorsieht, die sich gegen die Sicherheit der Eidgenossenschaft richten. Einige Bestimmungen sehen dabei auch vor, daß die Gerüchtemacherei in Zukunft schon strafbar ist, wenn die unwahren Behauptungen geeignet sind, die Bevölkerung in Unruhe zu versetzen.

Deutscher Vormarsch mit ungeahntem Tempo

Woroschilowsk genommen - Oestlich des Asowschen Meeres Jekaterinowska gestürmt

(Drahtbericht unserer Berliner Schriftleitung)

RD. Berlin, 4. August. Der deutsche Vormarsch östlich des Asowschen Meeres, wo Jekaterinowska im Sturm genommen wurde, hat inzwischen ein Ausmaß und ein Tempo erreicht, das alle bisherigen Operationen der letzten Wochen in den Schatten stellt. Der Rückzug der Sowjets hat sich bereits zur Flucht entwickelt, und mit der Einnahme von Woroschilowsk haben die deutschen Truppen im tiefen Süden der Ostfront wieder eine bedeutende Position bezogen. In wenigen Tagen ist die gewaltige Strecke vom Don bis zum Kuban von unseren Truppen durchmessen worden. In knapp acht Tagen wurden 300 Kilometer marschierend und kämpfend zurückgelegt, wobei bedeutende Hindernisse am Sal und vor allem am Manytsch zu überwinden waren.

Die von unseren Truppen eingenommene Stadt Woroschilowsk ist die Hauptstadt des Bezirkes Ordschonikidse. Die Stadt von rund 100 000 Einwohnern liegt auf einer dem Kaukasus vorgelagerten Hochebene und ist der Mittelpunkt eines reichen landwirtschaftlichen Gebietes. Woroschilowsk beherbergt vor allem große Nahrungsmittelindustrien, Großmühlen, Konserven- und Tabakfabriken. Hier treffen die Eisenbahnlinien aus dem Kaukasus und vom Kaspischen Meer zusammen. Eine wichtige Zweigbahn führt in das Flußgebiet des Kuban und des Manytsch.

Bezeichnend für die Art der Kämpfe, die sich in diesem Gebiet zwischen Don und Kaukasus abspielten, ist die völlige Des-

(Fortsetzung auf Seite 2)

Harte Luftkämpfe über El Alamein

Auftrag an die Staffel: Wie stark ist das feindliche Kräfteverhältnis?

Von Kriegsberichter Werner Bockelmann

Die letzten Wehrmachtberichte melden starke Lufttätigkeit über der Aegypten-Front, wovon nachstehender PK.-Bericht erzählt. Nach wie vor liegt das Gesetz des Handelns in der Hand Rommels — auch in der Defensive.

PK. Gewehr bei Fuß steht die Panzerarmee Generalfeldmarschalls Rommel in der El-Alamein-Stellung, vor sich die geballte Abwehrkraft des bis hierhin getriebenen Feindes, hinter sich diesen einzigartigen Siegeslauf. Was errungen worden ist, gilt es zu erhalten. Daß während dieser Pause und der Zeit einer Defensive dem Feind in seiner Verzweiflung aber der Mut wächst ist nur zu verständlich. Aber auch er wird noch einsehen müssen, daß es unser Vorteil ist, wenn er, wie vor einigen Tagen, bei einem plötzlichen Angriff auf einen Schlag über 120 Panzer verlieren muß — und das bei keinem Ausfall auf seiten der Achsentruppen.

Im Großeinsatz befindet sich immer noch die britische Luftwaffe. Wir erinnern uns noch des plötzlichen Angriffes von vorgestern. 80 Bomber brachen über 50 Jäger mit. Trotzdem mußte der große Verband unseren wenigen Jägern, die gerade in der Luft waren, Federn lassen. Der Tommy bringt hier vorn auf kleinem Raum an Flugzeugen alles auf die Beine, was er irgendwie zur Verfügung hat. So kann er namentlich mit einer stattlichen Anzahl Jäger aufwarten. Es ist eine Freude, den Einsatzwillen und die innere Bereitschaft unserer Flieger auch unter solchen Verhältnissen immer unverändert anzutreffen. Feindflüge in Afrika sind kein Honiglecken! Gerade jetzt, in Zeiten der Ruhe, kann die Panzerarmee auf das Instrument der Luftwaffe keinesfalls verzichten.

Unsere Staffel fühlt sich mit der Panzerarmee besonders eng verbunden, da sie Gefechts- und taktische Luftaufklärung erfliegt. „Wie stark ist der Feind? Führt er aus irgendeiner Richtung neue Kräfte heran? Wo massiert er sein Gros?

„Ist irgendwo in der vorderen Frontlinie Bewegung von Ost nach West zu erkennen?", so lautete die Schwerpunktfrage unseres heutigen Auftrages. Kreuz und quer schwebten wir über dem Gebiet zwischen Mittelmeer und Kattara-Senke, zwischen Nil-Delta und El Alamein und sahen unter uns das Kräftebild des Feindes. Beträchtlich sind noch seine Truppenkontingente, unzählige Fahrzeuge, Panzer und Geschütze stehen auf engem Raum, und dort, ganz vorn, bei X, sahen wir die Artillerieeinschläge und sechs, sieben Staubfahnen.

Herrlich das Gefühl, befreit von aller Erdenschwere in das Geheimnis des gegnerischen Aufmarsches hineinzufliegen, es immer wieder neu zu entschleiern, herrlichgefahrvoll! Im Tiefflug werfen wir unsere Meldebüchse in den Sand.

Die iberische Solidarität

Die Haltung Portugals und Spaniens im jetzigen Konflikt

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

ER. Lissabon, 4. August. Die verantwortlichen Staatsmänner Spaniens und Portugals haben in der letzten Zeit, wenn auch aus verschiedenen Anlässen, die Haltung ihrer Länder zu dem die ganze Welt umfassenden Konflikt in bemerkenswerter klarer Weise umrissen. Während der philosophische Lenker der portugiesischen Politik in seiner letzten großen Rede erklärte: „Der Wunsch nach Neutralität darf nicht über das Interesse der Nation gestellt werden", wies auch der Führer der spanischen Erneuerung nachdrücklich darauf hin, daß die Stellung Spaniens im jetzigen Konflikt eindeutig festgelegt sei. Diese Erklärungen gewinnen besondere Bedeutung, wenn man bedenkt, daß sie zu einem Zeitpunkt gemacht wurden, da die anglo-amerikanische Oeffentlichkeit sich nicht genug tun kann, in einer geradezu kindlichen Weise die Schaffung einer Zweiten Front in Europa, also eines neuen westeuropäischen Kriegsschauplatzes zu fordern. In diesem Augenblick ist es bedeutsam, daß beide iberischen Staaten nichts außer acht lassen werden, um ihre Hoheitsrechte unter allen Umständen zu wahren.

Es ist bemerkenswert, daß sich die Erklärungen des spanischen Außenministers Serrano Suner über die Stellung der iberischen Halbinsel innerhalb Europas vollkommen mit den Erklärungen decken, die von Salazar bei verschiedenen Gelegenheiten abgegeben wurden. Die Reise Serrano Suners nach Italien nahm die portugiesische Zeitung „A Voz", die in politischen Dingen meist recht gut informiert ist, zum Anlaß, um von der Notwendigkeit der spanisch-italienischen Zusammenarbeit im westlichen Mittelmeer zu reden, was den Interessen Portugals, das in dieser Beziehung den gleichen Standpunkt vertritt wie Spanien, durchaus entsprechen würde.

So sehr Spanien und Portugal auf dem europäischen Festland die gleichen Interessen haben, so verschieden sind allerdings ihre überseeischen Bindungen. Spanien besitzt keine überseeischen Besitzungen von nennenswerter Bedeutung, während Marokko gewissermaßen nur eine Fortsetzung des spanischen Festlandes ist. Portugals Kolonialreich dagegen, das für die Wirtschaft des Mutterlandes eine außerordentlich große Bedeutung hat, liegt ausnahmslos in einer schwer zu überwindenden räumlichen Entfernung und überdies inmitten von Gebieten, die noch restlos unter anglo-amerikanischem Einfluß stehen. Sie wären im Falle eines Konfliktes militärisch kaum zu verteidigen. Damit wird ohne weiteres klar, daß das Ziel der portugiesischen Außenpolitik die Verhinderung eines solchen Konfliktes sein muß. Dieser Umstand erst macht es verständlich, wenn die spanisch-portugiesische Solidarität in Europa sich nicht ohne weiteres auf die gesamte Außenpolitik der beiden Länder übertragen läßt.

Wandlungen in Tanger

Tanger, im August

Städten ergeht es bisweilen wie Menschen: sie werden überschätzt. Dieses Schicksal widerfährt in unseren Tagen Tanger — dem einstmals berühmten und berüchtigten „internationalen" Tanger, in dem es sich in jeder Hinsicht mit wünschenswerter Leichtigkeit im trüben fischen ließ, wo Engländer und Franzosen unter der Maske der Höflichkeit sich argwöhnisch beobachteten und auf dem Rücken des unglücklichen Spaniens einen wilden Machtkampf ausfochten, wo die Juden aller Welt sich ein Stelldichein gaben, Devisen schoben und die einheimische maurische Bevölkerung über das Ohr hieben und weiße Mädchen verhandelten, wo sich lasterhafte Nordamerikaner wie in eine Freistatt ihrer unnennbaren Gelüste zurückzuziehen liebten. Nahe zweier Meere, Schnittpunkt der politischen Interessen der ersten Mächte Europas, nicht mehr Europa und noch nicht recht Afrika, hat es seit der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts, als die letzte große Weltverteilung begann, eine vielumstrittene Sonderstellung eingenommen und war zu einem der neuralgischen Punkte der politischen Geschehen der modernen Geschichte geworden, was es verständlich macht, daß die Blicke aller Welt sich immer wieder dorthin richteten.

Aber das war einmal. Tanger ist nicht mehr, was es gewesen ist. Die Stadt lebt über Gebühr von ihrem Nachruf, und es wirkt übertrieben, wie vor 20 oder 40 Jahren heute auf sie zu schauen wie auf eine schwarze Kugel, deren Rollen das Schicksal Europas, wenn nicht entscheidet, so doch erschüttern kann. Tanger hat viel von seiner einstigen Bedeutung verloren, es ist sozusagen bürgerlicher geworden. Statt wichtig, erscheint es viel eher nur noch interessant: mehr Blickpunkt als Bühne.

Die Wende für Tanger begann mit der Besetzung der Stadt durch spanische und maurische Truppen. Das geschah am 14. Juni 1940. Zwar sah es zunächst danach aus, als ob dieses nicht viel bedeuten würde, denn die Juden blieben in der Stadt, und die Engländer kehrten sich nicht an die veränderte Lage. Frankreich, das eben besiegte Frankreich, protestierte sogar gegen die neue spanische Herrschaft, und die USA, die in Europa nichts verloren haben, glaubten auch Protestblitze schleudern zu müssen. Die Spanier hatten sich wohl zu Herren Tangers aufgeschwungen, aber die anderen taten nach wie vor, was sie wollten. Sie behielten nicht bloß ihre eigenen Postämter, druckten ihre eigenen, durchaus nicht spanienfreundlichen Zeitungen, zahlten in ihrer Münze, sondern versuchten auch, wie ehedem, in Tanger und von Tanger aus ihre politischen Geschäfte zu betreiben. Die Besucher, die in den ersten Monaten nach dem Einrücken der Spanier die Stadt gesehen hatten, pflegten ihren Eindruck in dem Satz zu formulieren: „Es hat sich eigentlich nichts geändert."

Seitdem hat sich eine stetige, immer deutlicher fühlbare und sichtbare Veränderung vollzogen, deren Entwicklung noch nicht abgeschlossen ist. Außer mit marokkanischen Francs wird heute auch in steigendem Maße mit spanischen Peseten bezahlt, während der amerikanische Dollar geradezu vollständigen Kursverlust erlitten hat. Nicht bloß die spanische Tageszeitung „Espana", das weitaus beste und gewichtigste Blatt Tangers, auch andere Zeitungen haben sich jetzt der spanischen Zensur zu fügen. Die Engländer müssen vorsichtiger auftreten, nachdem die recht aufschlußreiche Explosion eines englischen Bombenkoffers auf der Mole allzuviel Aufmerksamkeit auf ihr Treiben gelenkt hatte. Spanien hat inzwischen bereits die ersten Rekruten aus der Tanger-Zone eingezogen. Alta Zonisaria, das spanische Marokko-Protektorat, ist dabei, ihr Schwergewicht zum nahen Tetuan zu verlegen, wo jetzt auch der Oberkommissar selbst seinen Wohnsitz hat. Da ein so energischer, absolut nüchterner und afrikaerfahrener Mann, wie General Orgaz, Oberkommissar ist und als solcher mit wahrhaft spanischer Eifersucht Spaniens Stellung wahrnimmt, ist dies von nicht zu unterschätzender Bedeutung.

Es ist auch ein negatives Zeichen dafür zu nennen, daß in Tanger eine Aenderung eingetreten ist: das ist der Verlust der Freihafenherrlichkeit. Noch vor mehr als einem Jahr konnte man hier nach Herzenslust kaufen, was man sich nur wünschen konnte. Heute hat sich die Stadt Tanger weitgehend dem Lebensstandard der spanischen Städte, zumal dem der Städte des spanischen Protektorats, angeglichen.

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
urn:nbn:de:gbv:3:1-171133730-171133730194208O5-10/fragment/page=0001

Den Bewohnern Tangers geht es darum beileibe nicht schlecht, aber das Schlaraffenleben, das auch der kleinste französische Rentner führte und mühelos führen konnte, ist zu Ende.

Gleichwohl wird niemand die Meinung vertreten, Tanger sei nun völlig hispanisiert. Noch sind erhebliche Widerstände am Werk, als da sind die Juden, Engländer und — in neuerer Zeit in fühlbarer Weise — die Nordamerikaner. Die Juden suchen ihre alten Monopolstellungen zu verteidigen und bekämpfen das neue Regime sowohl mit dem Einsatz ihrer großen Finanzkraft wie mit rückhaltloser Unterstützung der Alliierten-Politik. Sie werden auch nicht aufhören, sich als Gegner der Spanier zu betätigen, bis der letzte Jude Tanger verlassen hat. Die Engländer haben sich in den letzten zwei Jahren mehr und mehr aus dem Vordergrund der Bühne zurückgezogen. Aber der Secret Service verfügte gerade hier von altersher über ein dichtes Netz von Gewährsmännern, die heute Spaniens Bemühungen um Tanger bespitzeln und behindern und darauf bedacht sind, keinerlei Positionen aufzugeben, sondern noch neue zu schaffen, um bei der ersten besten Gelegenheit unter Ausschaltung Spaniens und des alten Freundes Frankreich den Alleinbesitz Tangers zu beanspruchen. Wie überall in Afrika versuchen die Nordamerikaner mit Hilfe der Engländer Boden zu fassen. Wo die Engländer ihrer Tradition gemäß mit Krallen hinter Samtpfoten auftreten, tapsen die Amerikaner frischfröhlich mit Elefantenbeinen in den Porzellanladen. Doch arbeitet den englisch-amerikanischen Intrigen heute mehr denn je der Tatsachensinn der maurischen Bevölkerung, die im Grunde englandfeindlich gestimmt ist, entgegen, und Tanger verliert weiter an seiner Bedeutung als Zankapfel und Unruheherd, wenn auch nicht als Blickpunkt und Nachrichtenzentrale für die Kriegsereignisse.

In Moskaus Diensten

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

vm. Ankara, 4. August. Das neue iranische Kabinett Achzad al Sultanh ist am Montag dem Parlament vorgestellt worden. Der Regierungschef wird von britischer Seite als Mann des „Alten Regimes" bezeichnet. Man ist demnach im englischen Lager mit der Lösung der Regierungskrise nicht ganz einverstanden.

In politischen Kreisen des Nahen Ostens sieht man in der englischen Haltung eine Bestätigung dafür, daß die neue Regierungsbildung im wesentlichen den sowjetischen Wünschen Rechnung trägt. Auch der vor kurzem zum Außenminister ernannte frühere Botschafter Teherans in Moskau ist wieder im neuen Kabinett vertreten, obwohl bereits seine Anwesenheit in dem gestürzten Kabinett von London nicht gern gesehen wurde.

Verödete Levantehäfen

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

z. Ankara, 4. August. Ueber See kommende Einfuhren an Industrie-Erzeugnissen und Getreide, die bisher noch über den Suezkanal nach den südanatolischen Häfen Mersin und Alexandrette durchgeführt wurden, haben aufgehört. Die beiden Häfen sind seit nunmehr fast vier Wochen praktisch verödet. Mit der Zurückhaltung der für die Türkei bestimmten Waren scheint man sich in Kairo der Hoffnung hinzugeben, daß mit Hilfe des nunmehr nach Aegypten abgezweigten Materials die britische Position an der ägyptischen Front stabilisiert und vielleicht gehalten werden könnte. Die amerikanische Mitteilung an Ankara, daß zunächst die Lieferungen auf Grund des Pacht- und Leihgesetzes eingestellt werden müssen, hat zum erstenmal auch in Ankara die außerordentlichen Nachschubnöte der Angloamerikaner in Erscheinung treten lassen.

Der Kuban an mehreren Stellen erreicht

An der Wolchow-Front und vor Leningrad eigene örtliche Angriffserfolge

Aus dem Führerhauptquartier, 4. August. Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt:

Ostwärts des Asowschen Meeres brachen deutsche Divisionen den Widerstand der teilweise noch zäh kämpfenden bolschewistischen Nachhuten. Schnelle Verbände des Heeres und der Waffen-SS haben in kühnem Vorstoß an mehreren Stellen den Kubanfluß erreicht. Die Industriestadt Woroschilowsk wurde nach heftigem Häuserkampf genommen. Verbände der Luftwaffe griffen zurückflutende feindliche Kolonnen mit vernichtender Wirkung an und bombardierten bei Tag und Nacht feindliche Flugplätze, Transportbewegungen und Eisenbahnanlagen bis zu den Nordausläufern des Kaukasus. Zwischen Sal und Don dringen deutsche und rumänische Truppen weiter nach Osten vor. Bei einem nächtlichen Luftangriff auf die Wolgaschiffahrt wurde ein sowjetischer Tanker versenkt.

Im großen Donbogen setzten die Bolschewisten ihre vergeblichen Gegenangriffe fort. — Im Raum von Rschew wurden erneute feindliche Entlastungsangriffe in harnäckigen Kämpfen abgeschlagen. — An der Wolchow-Front und vor Leningrad hatten eigene Angriffsunternehmungen örtliche Erfolge. Im Finnischen Meerbusen wurden zwei bolschewistische Minensucher durch Bombenwurf versenkt, ein weiterer beschädigt.

Luftkämpfe an der Aegypten-Front

Rom, 4. August. Der italienische Wehrmachtbericht vom Dienstag hat folgenden Wortlaut:

Das Hauptquartier der Wehrmacht gibt bekannt: An der ägyptischen Front Spähtruppätigkeit. In wiederholten Luftgefechten schossen deutsche Jäger drei Spitfire und drei Hurricanes ab.

Luftverbände der Achse bombardierten die Flugplätze von Malta und vernichteten im Luftraum der Insel drei britische Flugzeuge.

Vormarsch mit ungeahntem Tempo

(Fortsetzung von Seite 1)

organisation, die sich beim Gegner bemerkbar macht. Wie in den Berichten des Oberkommandos der Wehrmacht hervorgehoben wurde, ist der Widerstand des Gegners zusammenhanglos. Einzelne Orte, wie z. B. Woroschilowsk, das erst nach heftigem Häuserkampf besetzt werden konnte, werden noch zäh verteidigt, während die sowjetischen Truppen an anderen Stellen in hemmungsloser Flucht nach Süden zurückweichen. In diese zurückflutenden feindlichen Kolonnen wirft die Luftwaffe ihre Bomben.

Auch die an der Küste des Asowschen Meeres vorgehenden Truppen haben, wie die Erstürmung von Fekaterinowka unweit der Bucht von Jaisk erkennen läßt, trotz der sich hier bietenden Schwierigkeiten bedeutend an Raum gewonnen. Und während die deutschen Panzerspitzen vom Don in genau südlicher Richtung gegen den Kuban vorstießen, dringen zwischen Sal und Don deutsche und rumänische Truppen ebenfalls nach Osten vor. Vor ihnen liegt hier das Tal der Wolga. Der größte Strom der Sowjetunion ist heute eine der letzten Straßen, die die wichtigen transkaukasischen Industriegebiete mit der übrigen Sowjetunion verbinden.

Vergebens rannten bolschewistische Kräftegruppen im Don-Bogen gegen unsere Linie an, vergebens versuchten sie ebenso an andern Teilen der Front im Laufe des gestrigen Tages Entlastung zu bringen. Als positiver Beweis für die Siege der deutschen und verbündeten Truppen können die anhaltenden Todesbefehle gelten, die Stalin über Rundfunk und durch die Presse an seine Truppen ergehen läßt. Keinen Schritt mehr zurück! Lieber sterben als weichen! Das sind die Parolen, die den Sowjetsoldaten vom Morgen bis zum Abend begleiten. Dessenungeachtet geht in einer schier unerträglichen Hitze bei Marschleistungen, die selbst das Tempo der vorsätzigen Offensive übertreffen, im Südabschnitt die Verfolgung der geschlagenen Heere Timoschenkos rastlos weiter. Die Größe der hier täglich errungenen Erfolge geht allein aus der Tatsache hervor, daß es Truppenteile gibt, die in den fünf Wochen seit Beginn der Offensive über tausend Kilometer, oft in schweren Kämpfen, zurückgelegt haben.

Das deutsche Kulturschaffen im Kriege

Salzburg, 4. August. Im Rahmen einer von der Gauleitung Salzburg der NSDAP. veranstalteten öffentlichen Vortragsreihe sprach vor dem Politischen Führerkorps des Reichsgaues Salzburg Staatssekretär Gutterer vom Reichsministerium für Volksaufklärung und Propaganda über das deutsche Kulturschaffen im Kriege. Staatssekretär Gutterer gab in seiner Rede einen umfassenden Ueberblick über das deutsche Kulturleben im Kriege. Gerade weil der Krieg von Front und Heimat außerordentliche Anstrengungen fordere, sei der innere Ausgleich unerläßlich. So seien gerade in dieser Zeit die Kunst und ihre Werke ständiger Quell neuer Kraft und Stärke, und alle Theater, alle Schauspieler, alle Musiker, die uns zur Verfügung ständen, reichen nicht aus, um die ganze kulturelle Sehnsucht unseres Volkes zu stillen.

Fünf volle Geschwader eingebüßt

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

hi. Bern, 4. August. Die Nachrichtenagentur „Exchange" beschäftigt sich in einer Untersuchung mit den britischen Flugzeugverlusten während des vergangenen Monats. Auf Grund amtlicher Londoner Eingeständnisse kommt sie dabei zu dem Ergebnis, daß England in der letzten Juliwoche insgesamt 160 und im ganzen Monat Juli 436 Flugzeuge verloren habe. Nach einer Uebersicht entfallen davon 251 Abschüsse während des vergangenen Monats auf die Angriffe gegen den Kontinent und 181 Abschüsse auf den afrikanischen Kriegsschauplatz. Für die letzte Juliwoche werden von den Verlusten 137 auf dem Kontinent und 23 auf Mittelost aufgeteilt. Obwohl diese Aufstellung kaum die wirklichen Verluste der britischen Luftwaffe angeben dürfte, gibt England damit doch immerhin zu, daß es im vergangenen Monat Kampfkraft, Material und Personal von etwa fünf Flugzeuggeschwadern eingebüßt hat.

Gescheitert

Zeichnung: Höcker, Halle

Auch mit diesem Notsegel können die USA und England nicht weiter kommen. Es ist zerfetzt.

Politische Rundschau

Der Führer verlieh das Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes an Oberleutnant Hinrichs, Flugzeugführer in einem Kampfgeschwader.

Weiter verlieh der Führer das Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes an Generalmajor Friedrich Köchling, Kommandeur einer Infanterie-Division, Oberst Alfred Bruer, Kommandeur eines Panzer-Artillerie-Regiments, Oberleutnant Walter Giebrl, Kompanieführer in einem Gebirgs-Jäger-Regiment, Oberleutnant Günter Klapich, Kompanieführer in einem motorisierten Infanterie-Regiment, und Obermachtmeister Georg Weinbuch, Zugführer in einem schweren Artillerie-Regiment.

Mitten in einer gewaltigen Operation hat Generalmajor Julius von Bernuth als Chef des Generalstabes einer Panzerarmee den Soldatentod gefunden. Er ist von einem Flug zu einem weit in den Rücken des Feindes vorgetriebenen Panzerkorps, dem er einen wichtigen Befehl selbst überbringen wollte, nicht zurückgekehrt.

Im Nachtjagdkampf, unmittelbar nach seinem dritten Nachtjagdsieg in derselben Nacht, fiel am 30. Juli der Oberleutnant Rudolf Eckardt, Staffelkapitän in einem Nachtjagdgeschwader.

Reichsminister Dr. Goebbels empfing am Dienstag im Beisein von Reichsorganisationsleiter Dr. Ley und Oberbefehlsleiter Simon die Gauschulungsleiter und Reichsschulungsbeauftragten der NSDAP., die zu einer Arbeitstagung nach Berlin gekommen sind.

Dieser Tage weilte Mussolini in Begleitung des Generalsekretärs der faschistischen Partei, Vidussoni, im Gorzia bei Triest, wo er Besprechungen abhielt.

König Michael I. von Rumänien machte mit größerer Begleitung vom 30. Juli bis 3. August eine Besichtigungsreise entlang der gesamten Südfront des Ostens.

In der Nähe der Pariser Börse sind mehrere Juden wegen Schiebungen mit Gold und ausländischen Devisen verhaftet worden.

In Bagdad und in Syrien sind zahlreiche Verhaftungen vorgenommen worden. Den Festgenommenen wird vorgeworfen, antibritische Propaganda betrieben zu haben. Drei Studenten und ein Professor wurden wegen Attentaten gegen die Sicherheit des Staates" hingerichtet.

Wie aus Ankara gemeldet wird, sind in der irakischen Hauptstadt zahllose Flugzettel verteilt worden. Die in das Land eingewanderten Juden werden darin aufgefordert, auf dem schnellsten Wege das Land zu verlassen.

Gauverlagsleiter: Burkhard Vincenz. — Hauptschriftleiter: Dr. Karl-Friedrich Bauer. — Druck und Verlag: Mitteldeutscher National-Verlag G. m. b. H. — Preisliste 24.

Der mutige Buchhändler

EINE ERZAEHLUNG VON HANS FALLADA

1. Fortsetzung

Und wenn sie einen Stanley oder Hedin oder Nansen oder Hagenbeck aus den Fächern fischten, nahm ihnen Herr Quabs mit fast unhöflicher Hast das Buch aus der Hand und behauptete, es sei bestellt oder im Einband beschädigt oder viel zu teuer. Und mußte er es schließlich doch hergeben, so lief er dem Kunden noch bis unter die Ladentür, ja auf die Straße nach und behauptete, das Buch werde doch nicht ansprechen, es sei vertanes Geld, und fast flehend versicherte er zum Schluß, er werde das Buch gern umtauschen, auch nach Ladenschluß, auch etwa mit einem Fleck . . .

Bald war es im ganzen Städtchen bekannt, daß Herr Quabs entschlossen sei, alle Abenteuer für sich zu behalten, und rasch fanden rohe Burschen, die sich nicht entblödeten, ohne einen Pfennig Geld in der Tasche den Laden zu betreten und die „Gesammelten Werke" von Livingstone zu verlangen oder „In Nacht und Eis" von Nansen. Sie quälten den armen Quabs, der sie mit einem Schlag seiner Faust hätte zertrümmern können, ungestraft eine halbe Stunde lang, und erst im letzten Augenblick ließen sie sich von dem erlöst Aufatmenden das Paket wieder entreißen.

Diese Botschaft, daß ein so personenner, stiller, freundlicher Mensch plötzlich so rappelköpfig geworden war, schien allen so unglaublich, daß nicht nur unreife Elemente, nein, daß auch gediegene Charaktere wie Gerichtsassessoren, Pfarrvikare und exgraute Gesanglehrer die Probe aufs Gericht machten und abends dann vergnügt am Stammtisch erzählten: „Es stimmt alles, meine Herren, was erzählt wird. Nein, es ist noch viel schlimmer! Hat dieser unselige Mensch doch eine halbe Stunde lang versucht, mir einzureden, „Das Geheimnis der alten Mamsell" von der Marlitt sei für meinen Jungen viel passender als „Brehms Tierleben"!

Worauf sich mindestens drei weitere Herren der Stammtischrunde zum gleichen Versuch entschlossen.

Dies waren schlimme Zeiten für Werner Quabs. Vom frühen Morgen an stand er hinter den Scheiben der Ladentür, und schien ein vorübergehender Herr zum Eintritt in die Buchhandlung entschlossen, so ersterte er, war's aber eine Frau oder ein Mädchen, so atmete er auf. Ja, dieses eine Gute brachten ihm doch diese schweren Tage: die Erkenntnis von der Sanftheit und Umgänglichkeit weiblicher Wesen. Bis dahin hatte er, versponnen in seine Träume, das langhaarige Geschlecht nie recht mitgerechnet. Nun aber empfand er's wohltuend, ungefährdet neben so einer jungen Frau in seinem Laden und in seiner Schatzkammer zu stehen und mit ihr über den neuesten Omptoda oder Zobeltitz zu reden. Ordentlich gut tat das, ein Ausruhen war es zwischen zwei Stürmen, und lieber nahm er das etwas spitzige Fräulein Lisa Kippferling mit ihren seelenvollen, aber säuerlich gewordenen Tiraden in den Kauf als den hohen Burgemeister der Stadt selbst, der ihn zwar nicht alle durch Entführen von Büchern ärgerte, aber selten eine Anrede unterließ wie: „Nun, Sie junger Drachentöter?" oder: „Wie schmeckt eigentlich gebratener Tapirrüssel, Herr Quabs?" Wobei er behaglich prustend lachte.

Nein, lieber unterhielt sich Werner Quabs dann noch mit der Lisa Kippferling, Tochter eines nicht unvermögend verstorbenen Schlossermeisters, die ihm sanft näselnd von den blutlosen Helden ihrer Lieblingsbücher erzählte, auch von den Träumen, die sie heimsuchten. Dazwischen mit etwas wacherer Stimme von ihren Hypothekenschuldnern, von der Art, wie Zinsen gezahlt oder nicht gezahlt wurden, wie sie den Säumigen zuzusetzen müßte, wie aber doch ein Mann (unter ihrer Leitung) die Faulen noch rascher in Schwung bringen könne . . .

„Sie ahnen ja nicht, Herr Quabs, wie gemein Männer werden können — sogar zu einer Dame!"

Und während all dieser Gespräche, die aber mehr Monologe waren, unternahm der Affenpinscher von Fräulein Kippferling, immer von neuem, aufgeregt klaffend, wütende Attacken gegen die Hosenbeine von Werner Quabs. Sie sagte sanft mahnend: „Nicht doch, Bilinc!", was den Zorn des elenden Köters noch steigerte. Quabs setzte sich auf den Ladentisch und zog die Beine an, wütend sprang Bilinc nach den Stiefeln, die ihr Herr abwechselnd hob und senkte.

„Glauben Sie, daß Bilinchen eifersüchtig ist? Nicht doch, Bilinchen! Wir werden ihr doch keinen Grund zur Eifersucht geben, Herr Quabs —?"

Tiefer, seelenvoller Blick, und einen Moment später ein neckisches Lachen, so falsch, als quietsche eine Tür.

Aber das alles ließ sich ertragen, lächelnd und geduldig, Lisa und Bilinc waren die Mühe wert. Denn Erfahrung hatte den ängstlichen Buchhändler gelehrt, daß auch der rohste seiner Quäler unter den stumm beobachtenden Blicken von Fräulein Kippferling kleinlaut und verzagt wurde. Quabs hatte das ganz richtige Gefühl, daß Lisa schon nach zwei Malen die Sachlage klar durchschaut hatte, und wenn sie dann mit trockener, angriffslustiger Stimme sagte: „Zeigen Sie erstmal, wieviel Geld Sie eigentlich in der Tasche haben, eh Sie so teure Bücher angrapschen, Sie Jüngling, Sie!" — so war er ihr aufrichtig dankbar und bereit, vieles andre zu erdulden.

Er war ihr auch darum dankbar, weil sie mit dem Feingefühl, das auch die übersäuertsten Mädchen haben, nie auf seinen Tick nie auf seinen Traum zu sprechen kam. Von dem doch nun alle sprachen, das ganze Städtchen, Junge und Alte, Weib und Mann. Sogar zu der Greisin Ratsfrau in der Altenteilstube über dem Laden war nun schon die Kunde gedrungen, und manchmal, über dem Essen, sah ihn die alte Frau kopfschüttelnd an und sagte: „Das also sind deine Schliche gewesen, Werner, über die sich mein lieber Selliger noch auf dem Sterbebette den Kopf zerbrochen hat. Löwen schießen! Das war wirklich nicht nett von dir, Werner, es gerade ihm nicht zu erzählen, und nun weiß es die ganze Stadt!"

„Nicht Löwen!" protestierte, noch immer rot werdend, Werner Quabs.

„Nun denn, meinetwegen Elefanten oder Gorillas — das ist doch ganz egal, Werner! Die Hauptsache bleibt: du hast es ihm nie gesagt!"

„Auch nicht Elefanten oder Gorillas, Frau Ratsfiscal", widersprach Quabs sehr rot, aber bestimmt, „Nichts von alledem!" Und, nach einem kurzen Zögern: „Ich warte einfach auf das Abenteuer."

„Auf was —?"

„Auf das Abenteuer. — Ich möchte einfach . . ."

Er verwirrte sich immer mehr. „Etwas Außergewöhnliches, verstehen Sie, Frau Ratsfiscal, Napoleon, oder nehmen Sie auch nur Heinrich Schliemann . . ."

„Ich verstehe kein Wort, Werner, und ich bin überzeugt, er hätte dich auch nicht verstanden, Gottlob! — Abenteuer . . . Aber du bist kein Abenteurer, Werner, du bist ein sechsunddreißigjähriger Buchhändler! Wie war heute die Tageskasse?"

Die Tageskasse wurde korrekt angesagt und übernommen, langsam verloren die Backen von Werner Quabs ihr Rot. Aber der Glanz des Abenteuers verlor sich nicht aus ihm, wenn er auch nicht mehr so ruhig strahlte, wie in all den Jahren vordem. Ja, so war es: zwanzig Jahre lang hatte Werner Quabs seine Hoffnungen verborgen vor aller Welt in seinem Herzen tragen können, geduldig wartend der Stunde, plötzlich aber, im einundzwanzigsten Wartejahr, war er unruhig geworden. Nun hatte er so lange geduldig geharrt, und immer umsonst, sollte er vielleicht sein ganzes Leben vergeblich warten müssen —?

Fortsetzung folgt

Die Sonde

5. August

Im Dienst

Ein bunter Wimpel, Rückspiegel, verchromte Lichtanlage, Richtungsanzeiger, das waren nur Teile, mit denen die Fahrräder unserer Jungen ausgerüstet sein mußten, um vor den Augen der Kameraden zu bestehen. Ballonrad oder nicht, das wurde auf Wettfahrten draußen auf den blanken Asphaltstraßen ausgefahren. Bunte Filzringe drehten sich um die Naben des Vorder- und Hinterrades, damit von selbst alles immer auf Hochglanz poliert war. So ein Fahrrad hatte also ein ganz persönliches Gesicht, sozusagen auch ein Feiertagsgesicht gegenüber den Rädern, die man in den grauen Morgenstunden in langen Ketten auf den Straßen sah, die am Ende von Schlosser-Fabrikhöfen verschuftet wurden. Bei diesen war nur das Notwendigste, der zuverlässige Betrieb des Gefährts ausschlaggebend. Sie waren im Dienst. Heute ist ihre beschränkte Schar bis an die Grenze des Möglichen gewachsen. Aus Abstellräumen, Böden und Lagern sind auch die wieder ans Licht gezogen worden, geputzt und fahrbereit nach Kräften gemacht, die eigentlich schon auf die Straße hatten verzichten müssen. Ihr Besitzer hatte vielleicht ein neues, noch funkelndes Rad gekauft, um die Reparaturen am alten zu sparen und auch weil das Sparkonto eine Erneuerung des „Autos des kleinen Mannes" erlaubte. Andere zogen die Straßenbahn vor, hatten vielleicht ein Motorrad in den Schuppen stellen können oder hatten eine Monatskarte für die Omnibuslinie, bei der man frühmorgens noch ein paar Minuten dem Schlaf anhängen konnte. Nun sind die Altbewährten fast alle wieder im Dienst. Zu gewissen Stunden ist das Fahrrad wieder der König unter den Fahrzeugen auf den Straßen. 18 bis 20 Millionen rollen in Deutschland über Feldwege, Asphalt, Steinpflaster, fast jeden Tag den gleichen Weg, denn es ist das Verkehrsmittel zum Arbeitsplatz der Männer und Frauen geworden. Unabhängig von überfüllten Bahnen, eingestellten Verkehrsverbindungen und der gefürchteten Minute, die die Uhr über die Abfahrtszeit der Straßenbahn hinaus anzeigt, aber auch ohne Schutz vor der rauhen Hand des Wetters ist das Fahrrad zum meistverbreitetsten Verkehrsmittel geworden. In den Städten mag die Zahl seiner Benutzer in den Kriegsjahren stärker angestiegen sein als auf dem Lande. Hier ist es als Ausweichmöglichkeit der beschränkten Fahrgelegenheiten wieder auf den Plan getreten, statt nur zum Wochenende oder zu Vergnügungsfahrten benutzt zu werden. Dort auf dem Lande sind die Notwendigkeiten die gleichen geblieben. Hier gab es schon vor dem Kriege, bezogen auf die Zahl der Einwohner, doppelt soviel Radfahrer als in der Stadt, weil auf dem Lande die Möglichkeit, öffentliche Verkehrsmittel zu billigen Tarifen benutzen zu können, nur beschränkt gegeben ist.

Wer denkt wohl dabei aber von den Radfahrern einmal anders an sein Fahrrad als in den Bahnen von Luftpumpe, geflickten Schläuchen, dem neuen notwendigen Rückstrahler oder einer Nachölung der Kugellager? Dabei ist dieses Fahrrad jetzt 125 Jahre alt, wenn man die Luftmaschine des Freiherrn von Drais als die Keimzelle der heutigen Entwicklung ansieht. Deutsche, französische und englische Erfinder haben an seiner jetzigen Gestalt Anteil. Kurbelantrieb, Niederrad, Luftbereifung, Freilauf sind Stationen auf seinem Entwicklungsweg. Aus dem „Zivilleben" trat es 1870 zum ersten Male auf französischer Seite bei der Verteidigung von Belfort in Wehrmachtdienst. In Deutschland wurde das Fahrrad 1886 in den Heeresdienst eingeführt und bewährt sich auch heute im wegelosen Osten glänzend. Aber das Fahrrad hat nicht nur im Wehrmachtdienst ein einheitliches, schlichtes Gesicht erhalten, auch in unserem Gebrauch sind alle Zufügungen, die über das Maß der Betriebssicherheit hinausgehen, beseitigt worden. Das neue Rad kommt damit schon mit einem dienstlichen Gesicht aus der Fabrik, fordert durch sich selbst die Grenzen seiner Benutzung. d—r.

Norwegens Arbeitsdienst

Oslo, im August

Der Arbeitsdienst in Norwegen hat sich in denkbar kurzer Zeit seinen festen Platz im Leben des norwegischen Volkes bereits erobert. Das ist ein Erfolg, der unter Berücksichtigung der äußeren Umstände erstaunlich ist. Entscheidend war, daß der Arbeitsdienstgedanke im norwegischen Volke nie völlig außerhalb der Diskussion gestanden hat. Er ist diesem so durch und durch germanischen Volk nie fremd gewesen, das zeigt ebenso die seit Jahrhunderten unter den norwegischen Bauern gebräuchliche Gemeinschaftshilfe wie die literarische Auseinandersetzung mit dem Problem besonders durch Erling Winsnes, der sich allerdings mit seinen Gedanken, die er 1920 zum erstenmal öffentlich aussprach, nicht durchsetzte. Der allgemeine Verfall gesunder Anschauungen war auch an der Jugend Norwegens nicht spurlos vorübergegangen, so daß dieser Mann 1935 auf seinem Sterbebett nur die seherische Erkenntnis hinterlassen konnte: „Wir wurden es nicht, es wird auch hier wieder Deutschland sein."

Deutschland wurde es dann tatsächlich insofern, als es der Arbeitsdienstidee im norwegischen Volk zum Durchbruch verhalf. Alles andere ist grundsätzlich eine Sache der Norweger und insbesondere der norwegischen Jugend. Wie aber steht sie zu der neuen Pflicht, der sie nun zu dienen angetreten ist? Als die Arbeitsdienstpflicht am 17. April 1941 Gesetz wurde und am 1. Mai bereits die ersten Dienstpflichtigen sich zu melden hatten, da kam die Jugend ohne jede Ausnahme, aufgeschlossen für das Neue und innerlich vorbehaltlos. Der bis zu diesem Tage auf freiwilliger Grundlage beruhende Arbeitsdienst hatte seinen ersten entscheidenden Sieg über eine ihn schmähende Gegenpropaganda davongetragen.

Nach anderen inneren Gesetzen wuchs die Organisation des weiblichen Arbeitsdienstes, an deren Spitze, unmittelbar dem Chef des A. T. unterstellt, als Stabsleiterin Frau Tordis Bergquist Andresen steht. Eine Frau, die 1936 als Führerin der norwegischen weiblichen Jugend bei den Olympischen Spielen von Berlin weiten Kreisen bekannt wurde. Der weibliche Arbeitsdienst wird einstweilen noch auf freiwilliger Grundlage geführt, die Pflicht ist aber für das nächste Jahr ebenfalls vorgesehen. Die Bereitschaft der norwegischen Mädels ist nicht geringer als die der Männer; schwieriger aber war es, gleich zu Beginn eine entsprechende Anzahl Führerinnen zu benennen. Trotzdem konnten schon 1941 65 Lager mit insgesamt 1740 Maiden eingerichtet werden, die überall freudigen Anklang fanden, hatten sich doch 435 Gemeinden zur Aufnahme eines Lagers bereiterklärt.

Und das ist der Punkt, an dem die Idee der Arbeit in der Gemeinschaft für die Gemeinschaft im neuen Norwegen auf ihre Bewährung hin gemessen wird. Kamen wir im Reich aus der Idee zur Organisation, so wird der Norweger durch die nach deutschem Vorbild und unter deutscher Beratung aufgebaute Organisation für die Idee gewonnen. Wollte er selbst im ersten Anfang den praktischen Wert des Arbeitsdienstes nie ernstlich abstreiten, so war er doch die meisten Jahre — verständlicherweise — zurückhaltend gegenüber der geistigen Haltung, aus der heraus ihm Nutzen werden sollte. Hier aber hat die norwegische Jugend die Bedenken zerstreut. Wenn die gleichen Mädels, die gleichen Männer in öffentlichen Feierstunden im Gleichschritt ihres einheitlichen Wollens ihre Arbeit durch Lied und dichterisches Wort überhöhen, so wird der Kreis derer immer größer, die den Weg des Arbeitsdienstes als den gangbarsten Weg zur Gesundung der Nation erkennen. *Dr. H. O.*

Die Kaffee- und Bananenstraßen

Schiffahrtswege an der amerikanischen Ostküste unter deutschem Beschuß

Von Hermann Heinemann

Der ganze Verkehr von Argentinien, Brasilien, aber auch von der Westseite des amerikanischen Kontinents durch den Panama-Kanal vollzieht sich nunmehr im Bereich deutscher Torpedorohre. Die Frachterkarawanen, die Fleisch und Schafwolle aus Argentinien, Zinn aus Bolivien, Mangan und Gummi aus Brasilien und besonders Oel aus dem Karibischen Raum in die Produktionsstätten unserer Gegner bringen sollen, sind selbst in den ehemals sicheren Häfen nicht mehr geschützt.

Neben Oel, das als Weltmacht für sich für unsere Gegner eine besondere Rolle spielt, hat der mittelamerikanische Raum aber auch noch eine Menge anderer Naturprodukte abzugeben, die der feindlichen Versorgung dienen. Nachdem die Philippinen als Zuckerlieferant völlig ausgefallen sind, muß nun Kuba, das man auch als Zuckerdose der Welt bezeichnet hat, sehr erheblich liefern. Die westindischen Inseln sind reich an Zuckerrohr und vor allem Kuba, das als größtes zuckererzeugendes Land gilt, könnte nach fachmännischem Urteil die ganze Welt mit diesem Bedarfsartikel beliefern, wenn es seine verfügbare Bodenfläche ausnutzen würde.

Auch der gute mittelamerikanische Kaffee nimmt diese gefährdeten Wege. Guatemala, El Salvador, Costa Rica und Nicaragua stehen an der Spitze der kaffeeproduzierenden Länder am Karibischen Meer. Während die Brasilianer, die ⅔ bis ¾ der Kaffeeproduktion der ganzen Erde liefern, ihren Kaffee ungewaschen verkaufen, wird er in den mittelamerikanischen Ländern stets gewaschen und geschält und erzielt auf Grund seiner sorgfältigen maschinellen Bearbeitung auch bedeutend höhere Preise. Einen besonderen Namen als Kaffeelaund hat Guatemala, wo die Plantagenwirtschaft zum großen Teil in deutschem Besitz ist. „In dem bergigen-Waldgebiet der „Alta Verapaz", das den berühmten Cobánkaffee hervorbringt, gibt es fast nur deutsche Pflanzungen, die in zäher Pionierarbeit dem subtropischen Urwald abgerungen worden sind.

Eine besondere Flotte beschäftigt in diesen jetzt unsicheren Gewässern auch die United Fruit-Line, die an den karibischen Gestaden und den westindischen Inseln ausgedehnte Bananenplantagen unterhält. Durch geschickte Reklame erzielte sie in wenigen Jahren besonders in den USA einen ungeheuren Verbrauch dieser Früchte. Die englische Firma Elders & Fifes hat die westindische Banane auch in Europa verbreitet, so konnte man in normalen Zeiten auch in jedem einschlägigen deutschen Früchtegeschäft das Werbeplakat mit dem Negerkopf und dem lockenden Bananenbündel finden.

Baumwolle, Gummi, Faserstoffe, Gewürze, Holz und Kakao, den Venezuela in bester Qualität liefern will, machen einen erheblichen Teil der mittelamerikanisch-westindischen Exportgüter aus, wobei die britische Kolonie Honduras als Holzlieferant hervortritt. Sogar die Karibische See selbst spendet ihre Produkte in Schwämmen und großen Schildkröten.

Am empfindlichsten wirkt sich unser U-Bootangriff in diesen Gebieten aber auf die feindliche Oelversorgung aus, die in nicht unerheblicher Weise aus dem karibischen Raum erfolgt. Denn wenn alle anderen Erzeugnisse mit Ausnahme der Bananen, die besondere Kühlschiffe erfordern, notfalls mit jedmöglichem Schiff transportiert werden können, so kann Oel doch nur mit Tankschiffen verfrachtet werden. Und jeder Tanker, der auf den Grund des Meeres geschickt wird, fällt für die weitere Oelversorgung endgültig aus, denn er kann bei dem derzeitigen Bautempo vorerst durch nichts ersetzt werden. Hierzu kommt, daß die meist fremdländischen Schiffsbesatzungen an sich schon ungern in diesen gefahrvollen Gewässern fahren, die Tankschiffahrt dagegen direkt ablehnen. — Die südöstlichen Oelgebiete der USA liegen in Texas, Oklahoma, Arkansas und Lusiana. Erstaunlicherweise werden aber die riesigen Oelmengen dieser Oelfelder — die USA erzeugen allein drei Fünftel der Weltproduktion, verbrauchen diesen Treibstoff aber auch zum größten Teil selbst — durch besondere Rohrleitungen an den Golf von Mexiko gepumpt und von dort mit Tankschiffen in die öl-

Aufn.: Heinemann

Indianer Guatemalas bringt seine Tagesleistung an gepflückten Kaffeekirschen zur Plantage.

fressenden Nordstaaten gebracht. Solche Oelleitungen liegen in den Vereinigten Staaten in einer Länge von bereits 200 000 Kilometer, einem fünfmaligen Erdumfang. Der Ausfall von bisher einem Viertel der amerikanischen Tankerflotte könnte nur durch neue zusätzliche Rohrleitungen nach den Nordstaaten oder durch Tankwaggons wettgemacht werden. Aber beide Ersatzarten erfordern Stahl und Zeit.

Wie verwundbar die Oelversorgung für unsere Gegner ist und wie ausschlaggebend der außerordentliche Besitz dieses „weißen Blutes der Wirtschaft", wie man das Oel auch genannt hat, sein kann, sagt uns ein Satz des französischen Marschalls Foch: „Ein Tropfen Oel ist ebensoviel wert wie ein Tropfen Menschenblut." Dieser Ausspruch soll von ihm stammen, der mit Hilfe einer ihm in letzter Minute von den Amerikanern zugesandten Oellieferung von 100 000 To. in der Lage war, den drohenden Zusammenbruch seiner Abwehrfront im Frühjahr 1918 aufzuhalten, indem er mit diesem Treibstoff an besonderen Brennpunkten Lastautos einsetzen konnte. Diese Rettung sollen nach französischer Ansicht die 100 000 To. bewirkt haben. Das bedeutet nach heutigen Maßstäben die Fracht von etwa 5 bis 6 modernen, großen Tankern bei nur einer Reise, eine Versenkungsziffer also, die uns in künftiger Zeit nun schon häufig gemeldet werden konnte.

Begegnungen mit Furtwängler

Von Adolf Meuer

Seit mehr als zwei Jahrzehnten ist der Name Wilhelm Furtwängler in dem musikalischen Bewußtsein der ganzen Welt zu einem festen Begriff von letzter Läuterung tiefsten und reinsten musikalischen Erlebens geworden. Man hat diesen genialen Künstler den Moltke unter den Dirigenten genannt — er schweigt und läßt andere reden, aber er erkennt das Genialе schon im Werden. Furtwängler lebt in der Musik und deshalb ist ihm Musik, ob klassisch oder modern etwas absolut Lebendiges. Eigentlich träumt er immer in Musik. Diese Musikpersönlichkeit trug dem 25jährigen Dirigenten, als er 1911 zum erstenmal in Lübeck eine führende Stellung erhielt, den Beinamen des Lübecker Parsival ein. Unzählige Geschichten von verlorenen Hüten und stehengelassenen Regenschirmen erzählen sich die Lübecker heute noch. Trotzdem war er stets ein dem Leben mit allen Sinnen zugewandter Mensch. Man weiß, daß er von früher Jugend an dem Wintersport huldigte, und daß er heute noch ein begeisterter Schläufer ist.

Sein Weg führt steil nach oben. Am 25. Januar 1886 als Sohn des bekannten Archäologen Adolf Furtwängler geboren, erhält er seinen ersten Musikunterricht bei Josef Rheinberger und nach dessen Tode bei Anton Beer-Waldbrunn und Max von Schillings. Es folgt die abschließende Unterweisung bei Oswald Schrenk, eine kurze Lernzeit an der Stuttgarter Oper und dann die erste führende Stellung in Lübeck. Ueber Mannheim, Leipzig, Frankfurt, Wien führt sein Weg nach Berlin, erst an die Spitze der Staatskapelle und seit dem Tode Artur Nikisch 1922 als Leiter des Philharmonischen Orchesters.

Will man das Geheimnis der faszinierenden Wirkung seiner Kunst enträtseln, so wird man den Schlüssel dazu in einem Wort finden können, das er selbst einmal sagte: „Große Kunst kann nicht verstanden, kann nur erlebt werden. Worauf es mir bei meiner Arbeit ankommt, ist nicht so sehr, das von mir dirigierte Werk zu mir, als mich zu ihm in ein Verhältnis zu bringen. Die Persönlichkeit des Dirigenten braucht dabei keineswegs zurücktreten, aber sie verzichtet unter allen Umständen darauf, manchmal sehr geistreiche und mitunter zu selbstberrliche Auffassungen in die Partitur zu tragen. Und weitere Aufgabe für den Dirigenten: das musikalische Kunstwerk dem ausführenden Orchester zum lebendigsten und intensivsten Bewußtsein zu bringen. Die Seele des Werkes, die man seinem Empfinden und Verständnis erobert hat, nun auch dem letzten Oboisten und dem Mann bei der Trommel nicht weniger verständlich und vertraut zu machen."

Es mag vielen vielleicht verwunderlich sein, daß Furtwängler seine Berufung als Komponist als die stärkste Seite seines Künstlertums ansieht und von hier aus sein Wirken entscheidend bestimmt ist. Er hat die seltene Gabe, den schöpferischen Vorgang des Komponierens auf sein Dirigieren zu übertragen und sich ganz in den innersten Zustand eines anderen Komponisten und dessen Werk hineinzuleben. Das ist das letzte Geheimnis seiner überragenden Interpretationen, von denen sein Lehrer Oswald Schrenk einmal gesagt hat, daß sie Gottesdienste sind im Glauben an den Ewigkeitswert der Musik, als deren Priester er den höheren Willen vollzieht. Nie sucht oder gibt er das Aeußere oder irgendwelche Finessen der Partitur, er gibt die Idee des Werkes, die er geistig durchdringt und der er die letzte Kraft des Ausdrucks verleiht.

Man hat Furtwängler früher vorgeworfen, daß er die Klassiker zu sehr bevorzuge. Kein Vorwurf kann ungerechter sein als dieser — denn es gibt keinen Künstler, der mit mehr Entschiedenheit und innerer Notwendigkeit für die zeitgenössische Musik eintritt als gerade Furtwängler. Aus allen seinen Aeußerungen spricht der fanatische Glauben an die Musik, an alle Musik, wenn sie es nur wirklich ist. Er sieht weder im Rundfunk noch in der Schallplatte eine Bedrohung der wirklichen Musik, Furtwängler hat immer wieder mit seinem Orchester vor unvoreingenommenen Menschen, vor Arbeitern, ja sogar in Fabrikhallen musiziert.

Man weiß, daß Furtwängler nicht nur am Dirigentenpult, sondern auch in Wort und Schrift für zwei Meister immer wieder Zeugnis abgelegt hat, für Johannes Brahms und Anton Bruckner. Als Präsident der Deutschen Brahms-Gesellschaft und der Deutschen Bruckner-Gesellschaft tritt er auch nach außen für die Werke dieser Meister ein.

Furtwängler ist der große Gläubige der Musik, die für ihn nie ein Ende nimmt, die auch trotz aller Krisen niemals tot ist. Man kann nicht sagen, die Harmonik sei zu Ende — so meint er — oder die Melodik sei verstandesmäßig zu sehr überspitzt, man kann die Musik nur als Ganzes nehmen. Beethoven sagte mit den gleichen Mitteln, was sieben Jahrzehnte vorher Haydn sagte. Weshalb sollten heute nicht die gleichen Mittel anwendbar sein. Es ist durchaus möglich, daß unter uns ein Beethoven, Haydn oder Brahms auftsteht.

Es kann nicht wundernehmen, daß ein Mann wie Furtwängler in tiefster Verehrung zu Bruckner aufschaut, über den er sagt: „Bruckner ist einer jener in der gesamten europäischen Geschichte nur ganz selten erschienenen Genien gewesen, deren außerlegtes Schicksal es war, das Uebernatürliche wirklich zu machen, das Göttliche in unsere menschliche Welt hineinzureißen, hineinzuzwingen. Dieser Musiker war in Wahrheit ein Nachfahre jener deutschen Mystiker, jener Eckehardt, Jakob Böhme usw."

Wir können alles von Furtwängler lernen, die Besinnung auf die wahre Aufgabe und Bestimmung der Kunst, die ehrerbietige Demut vor dem Göttlichen der Musik und vor dem Schöpferischen der Formwerdung. Nur aus dieser Besinnung und Demut gelingen ihm jene überragenden Nachgestaltungen, oder besser Nachempfindungen der großen Meisterwerke der Musik, die er in der ganzen Welt immer wieder zu unverlierbaren Erlebnissen werden läßt.

Kleines Feuilleton

Die Goethe-Medaille für den Dichter Professor Dr. Otto Erler. Der Führer hat dem Dichter Professor Dr. Otto Erler in Weimar aus Anlaß der Vollendung seines 70. Lebensjahres in Würdigung seines dichterischen Schaffens die Goethe-Medaille für Kunst und Wissenschaft verliehen.

Die Friedrich-Wilhelm-Schiller-Universität Jena hat ihrer Verbundenheit mit dem Dramatiker Otto Erler dadurch Ausdruck gegeben, daß sie ihn anläßlich seines 70. Geburtstages zu ihrem Ehrenbürger ernannte.

Reichsleiter von Schirach Schirmherr der Eichendorff-Stiftung und der Eichendorff-Woche. Auf Wunsch des Gauleiters und Oberpräsidenten von Oberschlesien, Fritz Bracht, und des Präsidiums der Eichendorff-Stiftung hat Reichsleiter von Schirach die Schirmherrschaft über die Eichendorff-Stiftung und die alljährlich stattfindende oberschlesische Eichendorff-Woche übernommen.

Ein neuer Paula-Wessely-Film. Gustav Ucicky begann jetzt im Schönbrunner Atelier der Wien-Film mit den Aufnahmen des neuen Wien-Films „Späte Liebe". Die Hauptrolle spielt Paula Wessely, ihr Partner ist Attila Hörbiger. Das Drehbuch schrieb Gerhard Menzel. Die Herstellungsleitung des Films hat Dr. Hans Somborn.

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
urn:nbn:de:gbv:3:1-171133730-171133730194208O5-10/fragment/page=0003

AUS DER GAUSTADT

Verdunkelung: Von Mittwoch 21.46 Uhr bis Donnerstag 4.56 Uhr. Mondaufgang Donnerstag 0.54 Uhr, Monduntergang Donnerstag 16.24 Uhr.

Für Tapferkeit ✠ vor dem Feinde

Mit dem EK. II wurde ausgezeichnet: Gefreiter Erich Müller, Türkstraße 11.

Schlange ohne Kopf

In unserer Bahnhofshalle war dieses Fabeltier anzutreffen. Kam es nun aus dem Reich des „Es war einmal" oder aus dem Künftigen „So wird es sein"?

Wir haben ja an dieser Stelle schon öfter dieses Tier in der Vielfalt seiner Erscheinungsform geschildert, das in Halle und auch wohl sonst anzutreffen ist. Aber diese Schlange war eine Ausnahme, eine erfreuliche sogar. Sie hatte keinen Kopf — und sang dazu! Diese ihre Lebensbedingungen unterstreichen besonders ihre Einmaligkeit. Sie stand vor dem Gepäckaufbewahrungsschalter als gewöhnliche Menschenschlange von beträchtlicher Länge. BDM.-Mädel, die auf der Fahrt ins Lager unserer Stadt einen kurzen Besuch abgestattet hatten, wollten nun die zur Aufbewahrung gegebenen Koffer und Tornister wieder abholen. Wenige Mädel stellten sich für die Kameradinnen an die bewußte Schlange, die anderen hakten sich unter und stimmten ein Lied nach dem anderen an, manchmal wiegten sie sich auch im Takt mit oder spielten das Lied, wie sie es sonst in ihrer Gemeinschaft tun. Koffer, Fahrkarten, das Hasten, das der Pulsschlag des Bahnhofgetriebes ist, alles war plötzlich gar nicht mehr so wichtig; man blieb ein bißchen länger am Fahrplan stehen, nur um den frischen Mädchenstimmen noch ein wenig zuhören zu können. Und selbst die Leute, die auf ihr Gepäck warteten, steckten ein freundliches Gesicht auf und waren sogar überrascht, daß es diesmal gar nicht so „ewig" am Schalter gedauert hatte. Das war das Fabeltier, die Schlange ohne Kopf, ein Kreis vergnügter, singender BDM.-Mädel in der hallischen Bahnhofshalle.

d—r.

NSV. schult ihre Gemeindeschwestern

In der NSV-Gauschule Bad Kösen laufen zur Zeit bis Mitte August wöchentliche Schulungen für die NSV.-Gemeindeschwestern aus dem Gaugebiet. Sie werden mit Gegenwarts- und weltanschaulichen Fragen vertraut gemacht, erörtern volkspolitische Themen und unterrichten sich in Familienhilfe, Gesundheitsführung und allgemeine Wohlfahrtsaufgaben der NSV. Gauhauptamtsleiter Pg. Lamminger begrüßte jeweils zu Beginn der Wochenschulung die NSV.-Gemeindeschwestern, dankte ihnen für die von ihnen bisher geleistete Arbeit und bat sie, diese auch weiterhin unermüdlich fortzuführen.

nsg.

NSV. sorgt für glückliche Ferien

Kindererholungsfürsorge im August

Obwohl aus dem Monat Juli über den August hinweg noch eine ganze Reihe von Erholungskuren laufen, werden im August erneut 248 Kinder aus dem Gaugebiet Halle-Merseburg in die verschiedensten Heime verschickt. Ein Teil der Kinder wird in Rottleberode, Breitenstein, Güntersberge und Trautenstein den Harz kennenlernen, während ein anderer Teil in Limburg an der Lahn und Bad Kreuznach und der Mosel in Heilgenhafen und Bad Dievenow an der Ostsee Erholung finden wird. Nach Düben und Winkelmühle werden wiederum 78 Jungen und Mädel zur Erholung verschickt. In der Kinderlandverschickung ist naturgemäß im August wieder Hochbetrieb. 100 Kinder fahren in den Gau Bayreuth und 400 Kinder werden innerhalb des Gaugebietes Halle-Merseburg aus der östlichen in die westliche Hälfte und umgekehrt ausgetauscht.

Nach den aus den Monaten Juni und Juli vorliegenden Berichten haben sich die Kinder trotz der kriegsbedingten Ernährungslage gut, zum größten Teil sogar ausgezeichnet erholt. Das ist ein Beweis dafür, wie förderlich schon ein einfacher Luftwechsel auf die Gesundheit der Kinder wirkt. Es ist sehr erwünscht, daß auch für die Monate September, Oktober und November möglichst viele Familienpflegestellen in Gestalt von Freiwilligen durch die Bevölkerung zur Verfügung gestellt werden, um noch recht vielen Kindern eine Erholungsverschickung zu ermöglichen. Im August werden außerhalb des üblichen Rahmens noch zehn Mütter und Kinder nach Dänemark zu ihren Verwandten zur Erholung entsandt, von denen sie eingeladen worden sind.

nsg.

Kartoffelpreise im August. Im Verkündungsblatt des Reichsnährstandes werden die Erzeugerfestpreise für Speisekartoffeln veröffentlicht, wie sie im August gelten. Sie betragen in der ersten Woche je nach Sorte zwischen 5 und 6 RM. je 50 Kilogramm, in der zweiten Woche zwischen 4,25 und 5,25 RM., in der dritten Woche zwischen 4 und 4,50 RM. und in der vierten Woche zwischen 3,50 und 4 RM. Die Verbraucherhöchstpreise betragen je nach Art und Lieferweg abgegebener Menge je 1/2 Kilogramm in der ersten Augustwoche 7 bis 9 Pf. und ermäßigen sich bis zur ersten Septemberwoche auf 5 bis 6,5 Pf.

Preisverstöße durch Zigeuner. Der Regierungspräsident — Preisüberwachungsstelle — in Merseburg hat den Zigeunern Fr. G. und O. G. in Halle neben der Festsetzung von Geldstrafen die Tätigkeit als selbständige Fuhrunternehmer auf die Dauer untersagt. Beide Bestrafte haben bei der Ausführung von Fuhrleistungen mit Pferdefuhrwerk die bestehenden Höchstpreise laufend erheblich überschritten und keine ordentliche Buchführung eingerichtet, aus der ihre Fuhrentgelte zu ersehen waren.

Der Landdienst der Hitler-Jugend ruft die besten der Jugend zum Dienst am deutschen Boden.

Morgens Rüstungsarbeiter, abends Lateinschüler

Aus einer hallischen Abendschule geplaudert - Männer und Frauen erarbeiten sich zäh und ernst den Weg zum Studium

Es ist erstaunlich, in welch hohem Maße trotz der Anspannung aller Arbeitskraft, die der Krieg von jedem einzelnen fordert, das Interesse an einer Weiterbildung bei vielen weiterbesteht. Neben dem von der DAF. ins Leben gerufenen Berufserziehungswerk zur Schulung und Umschulung ungelernter Kräfte zu Fachleuten und Meistern besteht auch die Möglichkeit, den akademischen Nachwuchs zu fördern, und zwar in Form von Abendgymnasien, die den Stoff zur Erreichung des Abiturs in geeigneter Weise übermitteln. Hier ist es jedem Berufstätigen gegeben, seinen Gesichtskreis zu erweitern und die Vorbedingungen für ein Studium an der Universität (Abitur) zu erfüllen. Diese Schulen sind lediglich für Berufstätige geschaffen und stellen keine, wie irrtümlich oft angenommen wird, Stelle dar, an der verbummelte Schüler oder weniger Begabte auf Grund des vermögenden Vaters doch noch als letzte Rettung Versäumtes nachholen. Im Gegenteil, hier wird geschafft, und hier wird verlangt, daß jeder einzelne seine ganze Kraft einsetzt. Wird doch der Lehrstoff in gedrängter Form vermittelt, und der Schüler, der tagsüber auch in seinem Beruf seinen Mann stehen muß, ist gezwungen, sich genau zu konzentrieren und auch am Abend beweglich und aufnahmefähig zu sein.

Täglich um 17.45 Uhr beginnt der Schulunterricht in einer solchen Abendschule in Halle und endet um 22 Uhr. In dieser Zeitspanne sind sechs Unterrichtsstunden angesetzt, in denen den fünf Klassen der Lehrstoff übermittelt wird. Etwa zwanzig Berufstätige aller Altersstufen und Berufe erfaßt jede Klasse. Die höheren Lehrgänge, die die Vorbereitung für das Abitur übernehmen, sind etwas stärker belegt als die zur mittleren Reife. Aufschlußreich ist es, die Motive der einzelnen zu erfahren, die sie bewogen haben, den bequemeren freien Feierabend aufzugeben.

Der graue Rock des Soldaten beherrscht das äußere Bild. Ihm wird es an erster Stelle eingeräumt, sich weiterzubilden, um dem Heer den nötigen Offiziersnachwuchs zu sichern. Viele wollen die Offizierslaufbahn einschlagen und müssen zu diesem Zweck ihr Wissen erweitern und ihre Allgemeinbildung erhöhen, um den Anforderungen an den Offizier gerecht zu werden. Wir finden sie in allen Altersklassen und Dienstgraden, alle darauf bedacht, in möglichst kurzer Zeit ihr gestecktes Ziel zu erreichen. Der erste, den wir fragen, erzählt uns, daß er die Höhere Schule nur bis zur mittleren Reife durchlaufen konnte, da er sich dann nach einem Beruf umsehen mußte. Er ist mit Leib und Seele Soldat und will als Offizier „dabeibleiben"; jetzt holt er das nach, was ihm vorher zu erreichen versagt blieb. Einer der älteren Waffenrockträger ist im Zivilberuf Dentist und nutzt hier seine freie Zeit dazu, die Vorbereitungen zum „Doktoren" zu treffen. Er schimpft weidlich über das „widerliche Latein", das mit seinen Formen gar nicht in den Kopf will. Aber wie so viele andere sagt er sich, daß er das, was andere vor ihm geschafft haben, auch schaffen muß.

Ein blutjunger Unteroffizier arbeitet verbissen an seinem Fortkommen, Stufe für Stufe, denn er will Diplom-Ingenieur werden. Rührend nimmt er sich dabei oft einer Schulkameradin an, wenn diese die Geheimnisse der Mathematik nicht erfaßt hat. Sie ist eine junge Frau, die vor kurzem ihrem Mann im Feld verloren hat. Ihr einziger Stolz ist ihr kleines Mädel, dem zuliebe sie sich eine neue Existenz als Lehrerin aufbauen will. Sie hat schon vor ihrer Verheiratung an den Beruf der Lehrerin gedacht und sieht eine schöne Aufgabe darin, vielen Kindern ihr Wissen zu vermitteln und sie zu betreuen. Es wird jetzt nicht leicht, die Vorbereitungen dazu zu treffen, denn Haushalt und das Kind wollen versorgt sein, und die Zeit für das Lernen ist bei ihr ebenso knapp bemessen wie bei anderen Berufstätigen. Aber sie überwindet durch diese Anspannung auch viel von dem Bitteren, das das Schicksal für bisher gebracht, und sie gewinnt die Zuversicht, daß sie in ihrem Leben noch vieles für sich und ihr Kind schaffen wird.

Einer der älteren Zivilisten ist in einem großen Rüstungsbetrieb als Laborant tätig und hat bei seinem Alter, Mitte dreißig, die Absicht zu studieren und Chemiker zu werden. Er kommt von außerhalb wie viele andere und opfert manche Stunde Schlaf dadurch. Die Zivilisten sind überhaupt vom Lehrling bis zum Werkmeister in den umliegenden Rüstungsbetrieben beschäftigt und bringen teilweise schon praktische Kenntnisse z. B. in der Chemie mit. In solchen Unterrichtsstunden sind sie dann die besten und vermitteln den anderen interessante eigene Erfahrungen, d. h. soweit es sich mit ihrer Schweigepflicht vereinbaren läßt.

Die weiblichen Teilnehmer — es sind weit weniger — sind meist als Stenotypistinnen in Rüstungsbetrieben tätig oder als Blitzmädel bei der Wehrmacht und haben alle die Absicht, vorwärtszukommen. Um alle Männer und Frauen aber, die hier wieder zu Schülern geworden sind, schlingt sich ein Band echter Kameradschaft. Sie, die aus allen Gauen Deutschlands stammen, helfen und fördern sich gegenseitig, sprechen sich, wenn's nötig ist, Mut zu und werden zu gegebener Zeit auch wieder wie die Kinder, wenn es gilt, vom Banknachbarn abzugucken oder irgendeine Dummheit zu machen, die man erwachsenen Menschen eigentlich nicht zutraut. Oft gibt es heiße wissenschaftliche Debatten zwischen Lehrer und Schülern, und das gestaltet den Unterricht so fesselnd, daß die Stunden viel zu kurz sind. Wiederum gibt es Stunden, die nie enden wollen; — kurzum, es ist bei aller Bewußtheit, mit der hier gearbeitet wird, doch manchmal so, wie es schon zur Zeit der Lausbubenjahre war ...

E. F.

Abseits sitzt einer in der Sonne . . .

Erneuerte Bekanntschaft an einem August-Nachmittag

Mitten unter grünen, sanftfarbig blühenden Stauden sitzt er, hinter sich eine Pergola mit Jelängerjelieber, vor sich die Häuser des Reilshofes. Genießerisch, unendlich sorglos und wunschlos zufrieden lehnt er da an einem unsichtbaren Birkenstamm und spielt ein unhörbares, sicher leichtfertiges Lied auf der Ziehharmonika. Schief hängt ihm ein Maslieb(chen zwischen den Lippen, lässig hat er den linken Fuß neben den

Aufn.: RMZ-Bilderdienst (Schultze)

Gartenplastik des Bildhauers Horn d. J. im Häuserblock am Reilshof.

rechten hingebaumelt. Das zerknitterte Hemd, das ausgebleichte Hütchen können ihn um die Welt nicht stören. Nicht nur das Hütchen, das ganze Habit des Bruder Leichtfuß ist ausgebleicht; man sieht es den Farben an, die der Künstler für diese Gartenkeramik vor Jahren gewählt hat; sie sind genau so sanftfarbig wie die Stauden ringsumher.

An einem warmen Augusttag muß man an ihm vorübergehen, dann glaubt man ihn im Augenblick leibhaftig zu sehen und mit ihm die Landstraßen alle, die er gewandert, mit ihm die Kornfelder, in denen er die Mittagshitze verböte. Fast erstaunt ist man: ob solch eine ähnliche glückliche Wanderlust jemals wieder von uns wird Besitz ergreifen können? Haben wir dies überhaupt je gutheißen können, dies Unbekümmertsein um den Ablauf des heutigen Tages, um das Kommen des nächsten Tages und um das, was beide nehmen werden oder das, was wir an beiden erringen? Müßte nicht der Bildner, der irgendwo an der Front im Osten steht, beim Wiedersehen mit seiner Gestalt erschrecken über den Gegensatz zwischen seinem jetzigen Kriegserlebnis und dieser einstigen sommerseligen Vision? Müßte er nicht erst wieder den Weg zurückfinden zu seiner eigenen Arbeit, der er sicher ganz entrückte?

Das Sinnbild der Fröhlichkeit sagt nichts dazu. Es hält das lächelnde Gesicht mit halbgeschlossenen Augen in die Sonne und ist mit seinem runden Hütchen anzusehen wie ein runder Luftballon, der vor Seligkeit aufsteigen will. Da müssen wir die Antwort schon selber finden, und an einem warmen Augusttag findet man sie auch.

Wir haben in dieser Stunde ein Gebot zu erfüllen, das uns eine andere Straße entlangsendet als sie der Unbeschwerte mit der Ziehharmonika wandert. Aber trotzdem können wir sein Dasein ebenso besahen, wie wir zu unserem Auftrag schwören. Eines Tages werden wir wieder die gleiche Straße entlangschlendern dürfen wie er, wenn uns die Sommerluft das Herz weit und leicht macht.

F. S.

Freiwillige für die Infanterie-Division „Großdeutschland"

Die Infanterie-Division „Großdeutschland" stellt Freiwillige ein. Der Division, die aus dem Leibregiment des deutschen Volkes hervorgegangen ist, anzugehören und in ihr als Freiwilliger dienen zu dürfen, bedeutet Ehre und Auszeichnung. Als Friedensstandort hat der Führer die Reichshauptstadt bestimmt, wo die Division Wach- und Ehrendienst zu versehen und die deutsche Wehrmacht und das Heer bei feierlichen Anlässen an besonderer Stelle würdig zu vertreten hat. „Grenadiere" heißen die Soldaten der Infanterie-Regimenter dieser Division, die sich auf den Schlachtfeldern während des Westfeldzuges und in den schweren siegreichen Kämpfen gegen den Bolschewismus im Ostfeldzug besonders ausgezeichnet haben. Nur aus Freiwilligen setzt sich diese vollmotorisierte Infanterie-Division zusammen, die neben den schweren und schwersten Infanterie-Waffen Artillerie, Panzerjäger, Panzer, Sturmartillerie, Radschützen, Pioniere und Nachrichtenein heiten besitzt.

Die Infanterie-Division „Großdeutschland" stellt laufend Freiwillige im Alter von 17 bis 25 Jahren und einer Mindestgröße von 1,70 Meter ein. Bewerber erhalten weiter Auskunft über Einstellungsbedingungen bei der Ersatzbrigade (mot.) „Großdeutschland" Cottbus und bei allen Wehrersatzdienststellen.

Zweifelsfragen im Fleischerladen

Die Hauptvereinigung der deutschen Viehwirtschaft hat durch eine neue Anordnung einige Zweifelsfragen beseitigt, die beim Fleischverkauf aufgetreten waren. Nach den Kartenvorschriften gibt es auf eine Fleischmarke die doppelte Menge Eisbein und die vierfache Menge Spitzbein. In der Praxis, besonders der Berliner Fleischer, wurde aber häufig Eisbein und Spitzbein in einem Stück verkauft, so daß fraglich war, ob beim Abschneiden der Fleischmarken die vierfache oder nur die doppelte Gewichtsmenge zugrunde gelegt werden sollte. Die neuen Vorschriften bestimmen nunmehr, daß dann, wenn Eisbein und Spitzbein in einem Stück verkauft werden, die doppelte Menge auf die Karten abgegeben werden darf. Kalbsgekröse, das es in doppelter Menge, und Pansen (Fleck), die es in vierfacher Menge gibt, werden in der Regel in gebrühtem Zustande verkauft. Verschiedentlich sind aber Pansen und Gekröse in frischem Zustande, wo sie mehr wiegen, abgegeben worden. Darum ist jetzt ausdrücklich vorgeschrieben, daß sie nur noch in gebrühtem Zustand verkauft werden dürfen.

Ufa-Theater:

„Die große Liebe"

Ein ausgezeichneter Front-Heimat-Film ist diese „Große Liebe". Ein Film, der andeutet, wie auch an unsere Frauen und Mädel im Kriege schicksalhafte Augenblicke herantreten, die mit Würde getragen sein wollen. „Schicksalhaft" — das bezieht auch die Prüfungen des Kriegsalltags mit ein. Für die Heldin besteht z. B. das Problem darin, zweimal die Hochzeit am Polterabend durch Dienstbefehle hinausgezögert zu sehen. Es bedurfte des großen Könnens einer Darstellerin wie Zarah Leander, die Rolle dieser geprüften Braut zu einem Erlebnis zu gestalten. Ueberhaupt ist Zarah Leander diesmal die Ueberraschung. Ihr Spiel ist reifer, abgeklärter geworden, hat gewonnen, wenngleich uns die renommäßige Herausstellung auf der Bühne nicht gerade glücklich zu sein scheint. Viktor Staal als schneidigem Fliegeroffizier glaubt man, daß er auch das Leben so draufgängerisch meisterl wie den Dienst an der Front im. Grete Weiser verdient sich in der humorvollen Zofenrolle viel lachenden Dank. Paul Hörbiger als Komponist sind schon dankbarere Rollen zugefallen. Der ganze Film atmet Zeitnähe, ist wie aus dem Leben herausgegriffen und auf die Leinwand gebannt, und das ist es, was ihn besonders wertvoll macht.

C. F. Simmen

Die Feuerschutzpolizei richtete am Dienstag gegen 16.20 Uhr in etwa einstündiger Arbeit ein Pferd wieder auf, das in der Wettinerstraße vor der Toreinfahrt des Hauses Nr. 37 vor seinem Wagen gestürzt war.

Sei höflich und froh im Nebenmenschen immer deinen Volksgenossen!

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
urn:nbn:de:gbv:3:1-171133730-171133730194208O5-10/fragment/page=0004

Der Kleingärtner

Viel Gemüse – viel Arbeit

Im Gemüsegarten häuft sich nun die Arbeit. Viele Gärtner beschränken diese aber fehlerhafterweise lediglich auf das Ernten, obwohl die Pflege der noch wachsenden Kulturen sowie die Zweitbestellungen von großer Wichtigkeit sind. Nach wie vor gilt es, den Boden offen zu halten und das Unkraut zu vernichten. Wir lockern den Boden mit neuzeitlichen Geräten, um bei der uns beschränkt zur Verfügung stehenden Zeit trotzdem alle Beete in kürzeren Abständen bearbeiten zu können. Außerdem aber sind die neuzeitlichen Geräte der veralteten Schlaghacke vorzuziehen, weil wir damit unter einem weit geringeren Kostenaufwand arbeiten und außerdem die Erde oberflächlich einwandfrei krümmeln, wie es zum Gedeihen der Kulturen unerläßlich ist. Der erfahrene Gärtner lockert immer, ob bei Trockenheit oder nach Niederschlägen. Im ersteren Falle, damit die noch vorhandene Bodenfeuchtigkeit nicht so schnell verdunstet, im zweiten Falle, damit der Boden nicht verkrustet. Wir sind nach den ersten Versuchen mit neuzeitlichen Geräten — Grubber, Kultivator, Fräs- und Pendelhacken — erstaunt, wie gar der Boden wird. Da sind keine groben Schollen mehr, da gibt es keine verhärtete Oberfläche. In kurzer Zeit haben wir alle Kulturen gelockert, aufrechtstehend, fast spielerisch geht die Arbeit vonstatten.

Die letzten Aussaaten werden nun verdünnt. Die älteren der Zweitfrucht gegebenenfalls gehäufelt. Alle zehn Tage geben wir Dunggüsse, denn wenn der Boden zwei oder gar drei Ernten liefern soll, dann müssen die nötigen Nährstoffe zugeführt werden. Für Dauerkohl wird Ende des Monats das Jauchen beendet. Blumenkohl kann noch einige Jauchegüsse vertragen. Wir brauchen im allgemeinen damit nicht so ängstlich zu sein, wenn die Jauche verdünnt und gut vergoren ist. Außerdem, wenn wir sie durch Auflösen von Hühner- und Taubendünger gewonnen haben. Die Geflügeldünger sind entgegen den anderen Tierdüngern nicht arm an Phosphorsäure und Kalk, also gerade ideale organische Volldünger. Vorteilhaft geben wir Jauchegüsse im Wechsel mit Dunggüssen aus gelösten mineralischen Volldüngern.

Für die Erdbeerernte 1943

Zur Neuanlage der Erdbeeren ist der August die beste Zeit. Die jungen Pflanzen wachsen bis zum Herbst noch gut an. Sie überstehen den Winter besser als später gepflanzte Erdbeeren und bringen im kommende Jahr schon eine Ernte. Zur Neupflanzung bezieht man entweder Steckpflanzen, oder zieht solche aus ertragreichen Mutterstöcken aus Ausläufern selbst nach. In diesem Falle soll man aber die Pflanzen unbedingt verschulen, da sie dann bedeutend kräftiger werden. Die Beete für Neuanlagen werden tief gegraben und erhalten gut verrotteten Stallmist. In einigen Abstand kalkt man und gibt Vorratsdüngungen mit Kalimagnesia und Thomasphosphat. In der kommenden Zeit wird der Boden locker und frei von Unkraut gehalten.

Turnen - Sport - Spiel

Startverbot für Hägg

Pl. Es gibt wohl keinen Leichtathleten in Schweden, der im Augenblick so volkstümlich ist als Gunder Hägg, der mehrfache Weltrekordläufer. Diese Volkstümlichkeit artet bereits in einen Rummel aus. Die Zeitungen berichten in spaltenlangen Artikeln wie er lebt — was er macht — ja sogar was er ißt. Man vergleicht Hägg mit dem finnischen Wunderläufer Nurmi — spricht von seinem einmaligen Laufstil, von seiner Naturbegabung — kurz man stellt ihn in den Brennpunkt der Oeffentlichkeit, wo immer es auch möglich ist. Man will Hägg unterstützen, man will seinen Ehrgeiz stacheln, und man erreicht — wie es dann immer der Fall — gerade das Gegenteil. Hägg wurde müde gehetzt und verlor am Sonntag den 1500-Meter-Lauf gegen den älteren schwedischen Läufer Lennart Nilsson. Er verlor — nach seinen eigenen Angaben — weil er völlig „fertig" ist. Daraufhin hat nun der Arzt für die nächste Zeit Hägg jeden Start untersagt. Es ist gut, wenn man auch einmal die Kehrseite der Volkstümlichkeit im Sport herausstellt und daraus seine Lehren zieht, der Sport wird darunter keineswegs leiden — im Gegenteil.

*

Im Stabhochsprung noch nicht Weltklasse

Eine der erfreulichsten Leistungen, die letzten Sonntag bei dem internationalen Leichtathletik-Sportfest im Olympiastadion aufgestellt wurde, ist der Stabhochsprung des Weidener Glögner. Mit einer Höhe von 4,16 Meter verbesserte er seine eigene beutsche Bestleistung aus dem Jahre 1939 um 2 Zentimeter. Zehn Jahre lang war der unverwüstliche Hallenser, Gustav Wegner, der im Osten im Kampfe für Deutschlands Freiheit sein Leben ließ, der Inhaber der deutschen Weltbestleistung in dieser Disziplin. Im Jahre 1928 löste er den Kanssiater Julius Müller mit einer Höhe von 3,855 Meter ab, um die deutsche Meisterschaft dann zehn Jahre lang mit Erfolg zu verteidigen. Wegner war es auch, der in diesen gleichen Jahr als erster Deutscher die 4-Meter-Grenze übersprang. Nur zwei Jahre später — also im Jahre 1931 — erzielte Gustav Wegner mit 4,12 Meter seine eigene und damit auch deutsche Bestleistung, die erst im Jahre 1939 von Glögner mit 4,14 Meter überboten wurde. Wenn wir uns auch über die neue Rekordleistung von Glögner freuen, so dürfen wir uns doch nicht darüber hinwegtäuschen, daß wir gerade in dieser Sportart mit der internationalen Entwicklung nicht Schritt gehalten haben. Es gilt also gerade im Stabhochsprung weiterzuarbeiten, damit in ferner Zukunft jene Höhe erreicht wird, die nun heute einmal als internationale Weltklasse angesprochen werden muß. Und hiervon sind wir leider noch ein Stück entfernt; denn es gibt verschiedene Stabhochspringer, die bereits die phantastische Grenze von 4,50 Meter überspringen haben.

*

Europäischer Sportverband geplant

Der Aufbauwille im Sport des neuen Europa zeichnet sich bereits deutlich ab. Die anläßlich der internationalen Kriegswettkämpfe im Olympiastadion zu Berlin anwesenden Sportführer von Bulgarien, Finnland, Italien, Kroatien, Niederlande, Norwegen, Rumänien, Slowakei und Ungarn regten bei ihren Besprechungen an, einen europäischen Sportverband und an Stelle der bisherigen internationalen Verbände europäische Fachverbände zu gründen. Reichssportführer von Tschammer und Osten wurde beauftragt, zu diesem Zwecke eine europäische Sportkonferenz einzuberufen.

*

Aus dem Lager der Radsportler und Boxer

In Dortmund sind Radsportamateure im Titelkampf. Als weiterer Titelkampf der deutschen Radsportamateure werden am Sonntag, 16. August, auf der Bahn Hagen in Dortmund die Meisterschaften im Bahnfahren entschieden, während Breslau der Schauplatz eines großen internationalen Radrundstreckenrennens sein wird. Am 23. August trefen dort die besten Vierermannschaften von Deutschland, Italien, Ungarn, Bulgarien, der Slowakei und Dänemark zusammen. — Aus dem Lager der Boxer wäre zu berichten, daß der Kampftag der Berufsboxer am 16. August in Breslau — der Titelkampf im Federgericht zwischen Meister Ernst Weiß und Ködderitzsch (Weißenfels) — ausfällt.

Aus der Wirtschaft

Europas Tabakernte wird gut

Eine Betrachtung der gegenwärtigen Verhältnisse in den Hauptabakgebieten Europas ergibt, daß in den meisten Ländern Europas Aussichten auf eine zufriedenstellende diesjährige Tabakernte bestehen. Italien, das hinter Griechenland an zweiter Stelle der Tabak erzeugenden Länder Europas steht, beschäftigt zur Zeit über 200 000 Personen beim Anbau und bei der Verarbeitung von Tabak, die in 24 Fabriken und in sechs Privatbetrieben in der Provinz von Lucca erfolgt. In den Fabriken von Fiume und Florenz werden besonders feine Zigaretten hergestellt. Die italienischen Hauptanbaugebiete für Tabak liegen in Süditalien. Ein Vergleich mit den Vorjahren ergibt eine bedeutende Steigerung der Zigarettenerzeugung, während Schnupf- und Schnittabak, sowie Zigarren zurücktreten. Fast die gesamten Tabakerzeugnisse finden ihr Absatzgebiet im Inland, Rohtabak vor allem in Deutschland, Belgien und in der Schweiz. In Ungarn hatte die Umwidmung der Tabakfelder stellenweise unter dem Wurmfraß Niederschläge gelitten, die Tabakfelder haben sich jedoch infolge des in letzter Zeit niedergegangenen Regens wettgehend erholt. Bulgarien verbietet durch einen Erlaß des Ministerrates die Anwendung von einfachen Tabakmanipulationen. In Griechenland wurde eine Einkaufsgenossenschaft der Tabakpflanzer gegründet, der alle Zigarettenfabriken Griechenlands angehören müssen. Die Genossenschaft kauft die für die Zigarettenerzeugung vom 1. Oktober 1942 bis 30. September 1943 gebrauchten Rohtabake der Ernte 1941 und älterer Jahrgänge auf und verteilt sie an die einzelnen Zigarettenfabriken. Ferner sollen von jetzt ab auch Böden und Felder kleinster landwirtschaftlicher Betriebe, die bisher zum Tabakbau als wenig geeignet angesehen wurden, mit Tabak bepflanzt werden. Die diesjährige Tabakernte in der Türkei wird auf 75 Mill. Kilogramm geschätzt.

Kontingentierung des Kautabaks. Der Reichsbeauftragte für Tabak hat eine Verarbeitungsregelung für Kautabak erlassen. Danach dürfen die Betriebe ab 1. August 1942 nur noch monatlich die von der Reichsstelle für Tabak zur Verarbeitung freigegebenen Rohtabakmengen verarbeiten. Es wird also auch hier jenes Kontingentierungssystem eingeführt, das bei Rauchtabak, Zigarren und Zigaretten schon längst üblich ist. Praktisch dürfte sich in der Kautabakversorgung im Augenblick nichts ändern; denn im Grunde waren auch die Kautabakhersteller schon immer in ihrer Produktion durch die Rohtabakfreigaben begrenzt. Nur konnten sie theoretisch außerdem noch vom Lager arbeiten — aber die Läger sind seit langem geräumt.

Nur noch ein vernickeltes Besteck. Der Kriegsbeauftragte der Eisen-, Stahl- und Blechwarenindustrie hat eine Anordnung über die Herstellung von Bestecken aus Eisen und Stahl erlassen. Die Anordnung ergab sich zwangsläufig aus der schon früher vorgenommenen Rohstoffbeschränkung für Schneidwaren. Künftig darf nur noch ein vierteiliges Besteck, Gabel, großer und kleiner Löffel aus 2 Millimeter starkem Bandeisen, verkupfert und vernickelt, das Messer aus Stahl aus einem Stück oder mit geschmiedeter Klinge hergestellt werden. Alle anderen Arten der Oberflächenbehandlung und Gravierung sind nicht mehr zulässig. Für den einfachsten Lagerbedarf werden außerdem eisengrommelte Löffel und Gabeln ohne jeden Oberflächenschutz hergestellt.

Blick in die Welt

Der Kammerdiener Ohm Krügers gestorben. In Hilversum ist dieser Tage im Alter von 86 Jahren der Privatier A. H. Happe gestorben. Happe war jahrzehntelang Kammerdiener Ohm Krügers und der letzte Zeuge der Tragödie des Burenpräsidenten. Der Burenpräsident hatte seinem Kammerdiener die Arbeit stets leicht gemacht. Er liebte es nicht, „geschniegelt und gebügelt" einherzugehen, sondern trug nur aus besonderen Anlässen, zu Audienzen oder hohen Staatsempfängen, den schwarzen Gehrock und den Zylinder.

Fuchs blieb im Kochtopf stecken. In der Nähe von Eckernförde bemerkten Kraftwagenfahrer einen Fuchs, der mit seinem Kopf in einen Kochtopf geraten war, aus dem er sich nicht mehr befreien konnte. Meinete lief blindlings mit dem Topf hin und her und versuchte vergeblich, die unbehagliche „Tarnkappe" loszuwerden, bis ihn der Jagdpächter auf seine Art „befreite".

Wasserstände

der Wasserstraßendirektion Magdeburg vom 4. August 1942.

Station	P.	Z.	Station	P.	Z.
Grochlitz	209+	2	Wittenberg	278+	18
Trotha	175+	4	Roßlau	302+	25
Bernburg	144+	2	Aken	218+	26
Calbe OW.	176+	—	Barby	234+	25
Calbe UW.	284+	4	Magdeburg	208+	15
Griesehne	278+	4	Tangermünde	305+	11
Dühen (Ruhe)	54+	2	Wittenberge	289+	—
			Elbe		
Seitmeritz	260+	9	Dömitz	229+	—
Rußig	182+	26	Darchau	306+	—
Dresden	148+	1	Hohnstorf	291+	—
Torgau	208+	15			

Unser Rätsel

Kreuzworträtsel

Waagerecht: 1. Siebe Anmerkung, 7. Bäpertell, 8. Bienenerzeugnis, 10. juristischer Begriff, 11. Mitbegründer der elektrischen Telegraphie, 12. Heilpflanze, 14. schwedische Bezeichnung für Provinz, 15. Gebirgseinschnitt, 16. Fluß vom Bodsee, 19. Mädchenname, 23. Fährfrucht, 24. Fett, 25. griechische Siegesgöttin, 26. Bebältnis, 27. siehe Anmerkung.

Senkrecht: 1. Mitglied des französischen Adels, 2. Nebenfluß des We, 3. französischer Artikel, 4. holländische Provinzhauptstadt, 5. italienische Provinzhauptstadt an der Adria, 6. Haustier, 7. schmale Straße, 9. japanische Münze, 13. Teil des Schiffes, 16. Gutschein, 17. Raube, 18. griechische Göttin der Gerechtigkeit, 20. Halbacht, 21. Fluß in Südtirol, 22. Zimmerteiler, 26. deutscher Dichter († 1796): sch — 1 Buchstabe).

Anmerkung zu 1. und 27. ergeben den Regierungssitz Mussolinis in Rom.

Auflösung des vorigen Kreuzworträtsels: Waagerecht: 1. Stendal, 7. Leib, 8. Uran, 10. Ende, 11. Ebbe, 12. Wien, 13. Reck, 15. Wirre, 16. Saar, 22. Laib, 23. Eibe, 24. Anke, 25. Ihen, 26. Denkmal. — **Senkrecht:** 1. Sent, 2. Dibe, 3. Ebenholz, 4. Duerthalm, 5. Arbe, 6. Tabe, 7. Rew, 9. Rad, 15. Ala, 16. Raub, 17. Rike, 19. Alba, 20. Adel, 21. Ren.

Familien-Anzeigen.

Ihre Verlobung geben bekannt **Anneliese Bach, Ernst Graf,** Gebirgsjäger in einer Gebirgsnebelwerfer-Abt. Halle (S.), den 5. August 1942, Lutherstr. 75 I. Siegen (Westf.), Schulstr. 57, z. Z. im Osten.

Als Verlobte grüßen Ln.-Flugmeldehelferin **Ilse Zeising,** Halle (Saale), Bootsmannsmaat **Willy Bethin,** Frankfurt/Oder, z. Z. Bergen, im Juli 1942.

Ihre Kriegstrauung geben bekannt **Werner Giesemann,** Uffz., z. Z. auf Urlaub, **und Frau Ilse Giesemann** geb. Kummer. Halle (S.), den 5. August 1942, Walter-Steinbach-Str. 59.

Für die uns anläßlich unserer Vermählung erwiesenen Glückwünsche und Aufmerksamkeiten danken wir herzlichst. **Helmut Weber und Frau Annelies** geb. Reißner. Halle (S.), den 5. August 1942, Reilstr. 81.

Statt Karten. Für die uns anläßlich unserer Vermählung erwiesenen Aufmerksamkeiten danken auf diesem Wege herzlich. Oberltn. **Theo Fischer und Frau Rosmarie** geb. Weingarth. Halle (Saale).

Für die uns anläßlich unserer Vermählung erwiesenen Aufmerksamkeiten und Glückwünsche danken herzlich Oberfeuerwerker (B. A.) **Franz Wegener und Frau Gertrud** geb. Gaul.

Für die zahlreichen Glückwünsche und Geschenke anläßlich unserer Vermählung danken wir auf diesem Wege herzlichst. Obgf. **Herbert Nerlich,** z. Z. auf Urlaub, **Ruth Nerlich** geb. Grube. Ammendorf, Alte Heerstr. 52.

Für die anläßlich unserer Vermählung erwiesenen Aufmerksamkeiten danken herzlichst Oberleutnant **Wuttke und Frau Helga** geb. Siegelmann. Berlin NW. 7, Tiergartenbergstraße 9 III.

Für die uns zu unserer silbernen Hochzeit erwiesenen Aufmerksamkeiten danken wir recht herzlichst. **Alfons Pomsel und Anna** geb. Goßrau. Halle (S.), Rud.-Haym-Str. 26, im August 42.

Für die uns anläßlich unserer silbernen Hochzeit übersandten Glückwünsche und Geschenke danken herzlichst. **Paul Serber und Frau.** Zscherben, im August 1942.

Für die uns anläßlich unserer Silberhochzeit am 30. Juli erwiesenen Aufmerksamkeiten und Glückwünsche danken wir allen herzlichst. **Willy Reinboth und Frau,** Belleben, den 3. August 1942.

Halle (S.), Nickel-Hoffmann-Straße 4.

Hart traf uns die Nachricht, daß unser geliebter, jüngster Sohn, Bruder, Schwager, Onkel und Neffe, der stud. ing.

Herbert Böhmer

Leutnant in einer Eisenbahn-Pionier-Komp., bei den Kämpfen im Osten, im fast vollendeten 21. Lebensjahr, den Heldentod für Führer und Vaterland fand.

In tiefem Schmerz:
Wilhelm Böhmer und Frau Auguste geborene Möllemann, **Werner Böhmer,** z. Z. i. Osten, **Elfriede Otto** geb. Böhmer, **Dr. Karl-Heinz Otto,** z. Z. im Osten, **Rose Böhmer** geborene Rupprecht, **Ingrid Böhmer, Familie Albrecht und Wilhelm Möllemann.**

Von Beileidsbesuchen bitten wir absehen zu wollen.

Kleinkugel, d. 4. August 1942.

Tief und schmerzlich traf uns die Nachricht, daß unser lieber, jüngster Sohn, Bruder, Schwager und Onkel, der Gefreite

Franz Worg

am 20. Juli 1942 in den Abwehrkämpfen im Osten im Alter von 20½ Jahren den Heldentod fand. Er folgte seinem lieben Bruder nach 5 Monaten in die Ewigkeit.

In tiefer Trauer:
August Worg und Frau Hedwig geb. Laue als Eltern, **Kurt Worg** und **Frau Helene** geb. Kuhnert, Waffen-Oberfeldwebel **Wilhelm Wust** und **Frau Elsbeth** geb. **Worg,** und alle Angehörigen.

Halle (S.), Germarstraße 2.

Martin Böhme

* 29. 6. 27 † 3. 8. 42

Otto Böhme u. Frau Margarethe, Karl Böhme,

Die Beerdigung findet am Freitag, 7. August, um 14½ Uhr, von der Kapelle des Südfriedhofes aus statt. Frdl. zugedachte Kranzspenden bitte dort abzugeben.

Torna/Brehna, d. 30. Juli 1942

Hoch zu Roß fiel am 7. Juli den Heldentod, getreu seinem Fahneneide, in den harten Kämpfen im Osten als Artillerie-Beobachter für unseren Führer und Vaterland unser lieber, prächtiger, hoffnungsvoller, allergrößter Sohn und Bruder, der Landwirt

Hans-Heinrich Schmeißer

Leutnant d. R. in einem Artillerie-Regiment, Inhaber des EK. II. im 26. Lebensjahre.

Pflichtbewußt im Beruf, echt und sonnig im Wesen, ein gutes Vorbild als Vorgesetzter, kameradschaftlich als Soldat. Der Sonnenschein der Familie, er war unser ganzer Stolz. Er lebt weiter in unseren Herzen und in unserem Hof. Seine Tapferkeit macht uns stolz!

In tiefer, aber stolzer Trauer:
Wilhelm Schmeißer, Bauer, Hauptmann d. R. z. V. WBK. Bitterfeld, **Else Schmeißer** geb. Albrecht, **Walter Schmeißer,** Kaufmann, z. Z. Gefreitenschule-Batterie, **Gisela Schmeißer. Fr. Dr. Marianne Schmeißer** als Großmutter, **Martha Bernstaedt** als treue Angehörige zur Familie.

Nietleben, d. 5. August 1942.

Wir erhielten die schmerzliche Nachricht, daß unser einziger, hoffnungsvoller, lieber Sohn, guter Bruder, Onkel und Neffe, der Schütze

Erich Kirchhoff

bei einem Waldgefecht am 11. Juli 1942 im Osten gefallen ist. Er gab sein Leben getreu seinem Fahneneid für Führer, Volk und Vaterland.

In unsagbarem Schmerz und Herzeleid:
Wilhelm Kirchhoff, z. Z. im Osten, **und Frau, seine Schwestern Charlotte und Anneliese, Hana Kirchhoff** als Nichte **und alle Verwandten.**

Mit den Angehörigen trauern um einen lieben Arbeitskameraden der **Betriebsführer und Gefolgschaft der Transavia Kommandit-Gesellschaft von Killisch-Horn Werk Dux-Mechanik, Nietleben.**

Berichtigung.

Die Beerdigung unserer lieben Verstorbenen, der Frau **Anna Buchmann,** findet am Mittwoch, 13 Uhr (nicht 15.30 Uhr) von der Kapelle des Südfriedhofes aus statt.

Willi Buchmann.

Am 2. August erreichte uns die traurige Nachricht, daß mein herzensguter Mann, der liebe Vater meines Kindes, unser lieber Sohn, Schwiegersohn, Bruder, Schwager und Onkel, der Bergingspektor

Wilhelm Hartung

Leutnant in einem Infanterie-Regiment, bei den Kämpfen in Nordafrika am 14. Juli gefallen ist. Er starb in treuer Pflichterfüllung für sein Vaterland.

Rosemarie Hartung und Tochter Ingrid, Freiberg (Sa.), Dietrich-Eckart-Str. 7, **Familie Wilhelm Hartung,** Nietleben, **Familie Kurt Schmidt,** Nietleben.

Halle (S.), Albrechtstraße 41, den 4. August 1942.

Am 4. August 1942 entschlief nach längerem Leiden mein innigstgeliebter Mann, unser guter, treusorgender Vater, unser lieber Opa, Schwiegervater, Schwager und Onkel, der Fleischermeister i. R.

Edmund Logus

im 76. Lebensjahre.

In tiefer Trauer:
Ida Logus geborene Klingner, Fleischermeister **Fritz Logus u. Frau Elisabeth** geb. Hildebrand, **Margarete Weickardt** geborene Logus, **Otto Weickardt,** und **zwei Enkelkinder.**

Die Trauerfeier zur Einäscherung findet am Donnerstag, dem 6. Aug., 12 Uhr, in der gr. Kapelle des Gertraudtriedhofes statt. Zugedachte Blumenspenden bitte bei der Verwaltung des Friedhofes abzugeben. Von Beileidsbesuchen bitten wir abzusehen.

Holleben-Beuchlitz, 1. August 1942.

Am 27. Juli ist mein treuer, braver Lebenskamerad, unsere herzensgute Mutter, Schwiegermutter, Groß- und Urgroßmutter, Frau

Berta Voigt

geb. Richter

im 72. Lebensjahr von uns gegangen. Wer sie gekannt, fühlt unseren Schmerz. Auf Wunsch der Verstorbenen hat in aller Stille zur Einäscherung in aller Stille am 31. Juli stattgefunden.

Wir sagen hiermit allen denen, welche uns ihr Beileid bekundeten sowie ihr die letzte Ehre bewiesen, Herrn Borgmann und der Helferin Frau Reichardt, in Holleben, unseren herzlichsten Dank. Friede ihrer Asche.

Im Namen aller Angehörigen:
August Voigt,

Jeßnitz-Bobbau (Anh.), den 3. August 1942.

Gestern morgen ging meine liebe Frau und Schwester, unsere treusorgende, nimmermüde Mutter, Großmutter und Urgroßmutter, Frau

Luise Schüßler

geb. Beau

im 75. Lebensjahre nach kurzer Krankheit für immer von uns.

In stiller Trauer:
Max Schüßler, Familie Max Schüßler jr., Familie Kurt Schüßler, Jeßnitz-Bobbau, **Familie Karl Grimm,** Amesdorf bei Cösitz.

Die Beerdigung ist Mittwoch, den 5. August 1942, nachmittags 4 Uhr, vom Trauerhause.

Dornstedt, den 3. August 1942.

Am 3. August verschied nach kurzem Krankenlager meine liebe Frau, gute Mutter, Schwiegermutter, Großmutter und Urgroßmutter

Marie Herricht

verw. Bönicke geb. Hulbe

in stiller Trauer:
Hermann Herricht nebst Angehörigen.

Die Beerdigung findet am Donnerstag statt.

Halle (S.), Werner-Gerhardt-Str. 13.

Statt Karten!

Für die überaus herzliche Anteilnahme, die uns beim Hinscheiden unserer lieben Entschlafenen zuteil wurden, sagen wir hiermit unsern herzlichsten Dank. Ganz besonders danken wir der Firma Gottfried Lindner, Ammendorf, der NS. Frauenschaft, dem Erzgebirgler-Verein und allen Freunden und Bekannten für die letzte Ehre. **Ernst Meyer und Sohn nebst allen Geschwistern.**

Lieskau, den 3. August 1942.

Danksagung

Nur auf diesem Wege ist es uns möglich, für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme im Wort, Schrift und Blumenspende beim Heimgang meines lieben Mannes, unseres guten Vaters, den Lokomotivführern Adolf Aderhold, allen unseren herzlichsten Dank auszusprechen. Besonderen Dank der Vertretern der Reichsbahndirektion Halle, des Reichsbundes Deutscher Beamten, der Gesangsgruppe Fachschaft Lokomotivführer, den Berufskameraden des Bahnbetriebswerkes Halle sowie Herrn Pastor Holz für seine trostreichen Worte. Im Namen aller Hinterbliebenen: **Klara Aderhold** geb. Heinze, und Kinder.

Rothenburg/Saale, 4. August 1942.

Am Sonntag, dem 2. August 1942, entschlief plötzlich und unerwartet mein lieber Mann, unser guter Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder, Onkel und Schwager, der Werkschutzbeamte

Otto Martelock

im Alter von 54 Jahren.

In unsagbarem Leid:
Minna Martelock, geborene Knötschke, **nebst Kinder und Familie R. Lämmchen.**

Mit den Angehörigen trauern Betriebsführer und Gefolgschaft der Mansfeld A.-G., Abt. Metallwarenfabrik Rothenburg/Saale.

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 6. August 1942, um 16 Uhr, statt.

Halle (S.), Landsberger Str. 59, im August 1942.

Danksagung

Für die vielen Beweise herzlicher Anteilnahme in Wort, Schrift und Kranzspenden, die uns beim Heimgang unseres lieben Entschlafenen zuteil wurden, sprechen wir allen hierdurch unseren herzlichen Dank aus. Besonderen Dank Herrn Pastor Rohmer für die trostreichen Worte, der Reichsbahndirektion, seinen Berufskameraden, dem Kleingärtnerverein Halle-Ost, sowie den lieben Hausbewohnern und allen denen, die ihm das letzte Geleit gaben. In tiefer Trauer: **Else Mädel und Kinder.**

Danksagung

Nur auf diesem Wege ist es uns möglich, für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme im Wort, Schrift und Blumenspenden beim Heimgang meines lieben Mannes, unseres guten Vaters, des Lokomotivführers Adolf Aderhold, allen unseren herzlichsten Dank auszusprechen. Besonderen Dank der Vertretern der Reichsbahndirektion Halle, des Reichsbundes Deutscher Beamten, der Gesangsgruppe Fachschaft Lokomotivführer, den Berufskameraden des Bahnbetriebswerkes Halle sowie Herrn Pastor Holz für seine trostreichen Worte. Im Namen aller Hinterbliebenen: **Klara Aderhold** geb. Heinze, und Kinder.

UNTERRICHT

Maschinenschreib. Kurzschrift, Genge Friedrichstr. 52 Ruf 288 21.

Wer erteilt Unterricht im Stepptanz ab 19 Uhr? Zuschriften unter Kl 1443 an MNZ.

AMTLICHE ANZEIGEN

Durch Beschluß vom 29. Juli 1942 ist der verschollene Kaufmann Hans Franke, geboren am 30. Januar 1902 in Halle (S.), zuletzt wohnhaft in Halle (S.), für tot erklärt.
Als Zeitpunkt des Todes ist der 31. Dezember 1935 festgestellt.
Halle (S.), den 29. Juli 1942.
Amtsgericht (8).

VEREINSNACHRICHTEN

Haus- und Grundbesitzerverein zu Halle (S.), e. V. Mitgliederversammlung am Dienstag, d. 11. August 1942, 20 Uhr, im „Stadtschützenhaus", Franckestraße 1. „Roter Saal". **Tagesordnung:** 1. Jahres- und Kassenbericht. 2. Bericht der Kassenprüfer. 3. Entlastung des Vereinsleiters. 4. Neuwahl des Vereinsleiters. 5. Wahl je zweier Kassenprüfer und Ersatzmänner. 6. Verschiedenes.
Als Ausweis ist die Quittung über den letzten Mitgliedsbeitrag vorzulegen.
Der Vereinsleiter: Hansen.

VERSTEIGERUNGEN

Zwangsversteigerung. Mittwoch, den 5. August, werde ich 10 Uhr, hier, Adolf-Hitler-Ring 13, voraussichtlich meistbietend gegen bar versteigern: 1 Standuhr, Möbel u. a. S. Anschließend Ziegen und Angorakaninchen. Ort und Zeit wird in der Verkaufshalle bekanntgegeben. Dietrich, Ob.-Ger.-Vollz.

FREIE BERUFE

Zurück am 6. August. Dr. med. Benkwitz, prakt. Arzt. Harden-bergstraße 10.

STELLENANGEBOTE

Heizungsmonteure, Schweißer, Schlosser, Installateure für sofort oder später in Dauerstellung gesucht. Die Osthilfevereinigung kommt für die Bewerber in Anwendung. Bewerbung an Uhlig & Co., Heizungs- und Rohrleitungsbau, Gotenhafen, Horst-Wessel-Straße 9.

Schaffner und Schaffnerinnen auch für Kurzdienst, werden laufend eingestellt. Alter: 18—45 Jahre. Werke der Stadt Halle A.-G., Straßenbahn.

Gesucht für sofort oder später für unser technisches Büro in Erfurt: **Konstrukteure, Detail-Konstrukteure, Techn. Zeichner (Zeichnerinnen),** auch Anfänger, mögl. m. Erfahrung, im Behälter- und Apparatebau, jedoch nicht Bedingung. Bewerbungen sind zu richten an Make-Werke G. m. b. H., Erfurt, Hochheimer Straße 12

Älterer Lagerverwalter f. Zivilrussenlager in Oberröblingen/See f. sofort gesucht. Angebote an Carl Piaskowy, Tief- und Eisenbahnbau, Halle (S.), Gr. Ulrichstraße 63.

Zuverlässiger Hilfsarbeiter für Packerei eines hiesig. Großbetriebes sofort gesucht. Angebote unter M 2474 an MNZ.

Betriebsmaler zum Anstreichen von Emballagen i. Dauerstellung gesucht. C. W. Pabst, Mineralöl-Import und Chemische Fabrik, Halle (Saale), Privatstraße Zimmermann 2.

Zuverlässige Wachmänner sucht ein in Oberschlesien gelegener Betrieb zu sofort oder später. Entlohnung nach Reichstarif. Ausführl. Angebote mit Zeugnisabschriften, Lebenslauf, Lichtbild und Angabe des frühesten Antrittstermins sind umgehend einzureichen unter „WK 712" an das Oberschlesische Werbebüro, Anzeigenmittlung, Kattowitz, Johannesstraße 12.

Kraftwagenführer, Führerschein Klasse III, ordentlich und zuverlässig, möglichst mit Werkstattkenntnissen, um kleine Reparaturen selbst ausführen zu können, wird zum baldmöglichsten Eintritt gesucht. Bewerbungen an die Mitteldeutsche National-Zeitung, Personalbüro, Gr. Brauhausstraße 16/17.

Arbeiter für chem. Fabrikation und Lager, evtl. auch stundenweise, sofort gesucht. Boweldbronze Georg Bornschein, Martinsberg 12.

Erfahr. Werkzeug-Fachmann als Vorarbeiter u. Einrichter suchen wir für unsere vielseitige Stanzerei. Es wird Wert auf gute Fachkenntnisse, Bewerber, die seitens des Arbeitsamtes sowie ihres jetzigen Arbeitgebers die Freigabe erhalten, richten Angebote unter Kennwort „GLE" an die Siebel-Flugzeugwerke G.m.b.H., Halle/S., Boelckestr. 70.

Rheinmetall-Borsig sucht: Einen **Einkäufer** (flotter Korrespondent, gewandt im mündlichen u. schriftlichen Verkehr mit Lieferanten); **Einkaufsassistenten** in ausbaufähige Stellung; **Sachbearbeiter:** Einkauf für Rohstoffstelle (vertraut mit Kontingentierung u. Materialbewirtschaftung); **Terminbearbeiter(innen)** für telephonische, schriftliche und persönliche Verhandlungen mit den Lieferanten, und **Karteiführer(innen)** für Auftragskartei usw. Bewerbungen von Damen und Herren, auch aus anderen Branchen, unt. Beifügung eines handgeschr. Lebenslaufs, Zeugnisabschriften und Lichtbild unter Angabe der Gehaltsansprüche und des frühesten Antrittstermines erbeten an Rheinmetall-Borsig Aktiengesellschaft, Gefolgschaftsabteilung, Berlin-Marienfelde.

Gläserspüler(in) für die Abendstunden sofort gesucht. Gaststätte Thomas, Halle, Boelckestraße 1—2. Ruf 219 30.

Stenotypistinnen, Kontoristinnen, Maschinenschreiberinnen, Bürohilfen zum sofortigen oder späteren Eintritt in die verschiedensten Abteilungen unseres Werkes gesucht. Bewerbungen mit Lichtbild, eigenhändig geschriebenem Lebenslauf und Zeugnisabschriften erbeten an Siebel-Flugzeugwerke G. m. b. H., Halle (Saale) 2.

2 junge Mädchen für Küche und Haus stellt für sofort oder später ein Gaststätte „Haus Pfeiffer" Ludwig-Wucherer-Str. 76. Pfeiffer u. Haase.

Hausmädchen, zuverlässig, ehrlich, in Privathaushalt ab 15. August od. später gesucht. Stephan, Richard-Wagner-Str. 55, pt.

Kontoristin mit guter Vorbildung zum baldigen Eintritt gesucht. Hauptbahnhofsgaststätten, Halle (S.).

Aufwartung 2—3mal wöchentlich vor- oder nachmittags 2—3 Std. im Norden v. Halle gesucht. Dipl.-Ing. K., Sonntag, Schiepziger Weg 4, Fernruf 348 24.

Aufwartung, saub., vorm. f. Gesch. sof. ges. Heisinger, Leipziger Str. 85

Pflichtjahrmädchen sof. od. später ges. Wassermann, Angersdorf b. Halle

Küchengehilfin für unsere Werksküche zum baldigen Antritt gesucht. Paul Schreck, K.-G., Halle (Saale), Delitzscher Straße 65.

Hausgehilfin, erfahren im Haushalt, wenn möglich m. Kochkenntn., nicht u. 19 Jahren, für gepflegten Haushalt gesucht. Schneider, Advokatenweg 39, Ruf 347 76.

Apothekenhelferin (evtl. auch Anfängerin), gewissenhaft und zuverlässig, für sofort gesucht. Viktoria-Apotheke, Große Steinstraße 32.

Lernende Verkäuferinnen für sofort od. später gesucht. Vorzustellen mit selbstgeschriebenem Lebenslauf und Zeugnisabschriften im Möllerhaus, Halle (S.), Leipziger Str. 102.

Perfekte Köchin zur Leitung größerer Werksküche zum baldigen Antritt gesucht. Angebote unter W 7497 an MNZ.

Haus- oder Pflichtjahrmädchen in landwirtschaftlichen Haushalt sofort gesucht. Ew. Koch, Heygendorf über Artern.

Gesucht für 1. September tüchtiges Stubenmädchen. Rittergut Schieferhof in Ohlhausen bei Querfurt.

Jüng. Hausmädchen für Geflügel und Haushalt als Zweitmädel gesucht. Frau Martha Pirl, Reiderese.

Aufwartung täglich oder 3—4mal wöchentl. für einige Vormittagsstd. für gepflegten Haushalt gesucht. Henriettenstraße 21a, I. E.

Junge Hausgehilfin sof. gesucht. Bäckerei Prinz, Göbenstraße 14.

Tagesmädchen, kinderlos, zuverl., sof. od. 15. 8. in Privathaushalt m. 2 kl. Mädchen, 3 u. 4 J., gesucht. Zu melden nach 19 Uhr bei Witte, Landrain 137.

Weibliche Bürohilfskraft für halbe Tage für einfache Büroarbeit von hiesigem Großbetrieb sofort gesucht. Angebote W 2473 an MNZ.

15—16jährig. Mädchen als Stütze der Hausfrau bei Familienanschluß sofort gesucht. Zeibig, Niemeyerstraße 11.

Kindergärtnerin, welche etwas Hausarbeit übernimmt, bald gesucht. Angebote Ra 1568 an MNZ.

Kontoristin, Stenotypistin, für allgemeine Kontorarbeiten sofort oder später für halbe Tage gesucht. Hallesche Dampf-Seifen- und Parfümerie-Fabrik Stephan & Co., GmbH., Halle/S., Reideburger Straße 14.

Hausgehilfin für gepflegten Haushalt für sofort gesucht. Hogrefe, Halle, Kaiserplatz 13.

Wirtschafterin oder Hausgehilfin (mögl. mit Kochkenntniss.), kinderlieb, für meinen gepfl. Geschäftshaushalt wegen Verheiratung der jetzigen sof. od. spät. gesucht. Frau Bieder. Halle (S.), Gr. Steinstr. 81.

Mehrere kräftige Frauen für Lagerarbeiten gesucht. Auch Halbtagsbeschäftigung möglich. Weise & Pfaffe, Halle, Merseburger Str. 49.

Suche erfahrene, zuverlässige **Wirtschafterin.** Antritt nach Uebereinkunft. Angebote mit Zeugnisabschr., Lebenslauf und Gehaltsforderung, evtl. Bild, erbeten. Frau H. Werther, Rittergut Rohrbach über Weimar.

Frühere Papierarbeiterinnen als Kriegsaushilfe f. halbe Tage gesucht. Jalousie-Hönemann. Dessauer Str. 5.

Aufwartung für zwei Vormittage u. Waschfrau ges. Advokatenweg 11 I

Wegen Verheiratung meiner Hausgehilfin suche ich ab 1. Sept. oder später für meinen Privathaushalt auf dem Lande ein tüchtiges Alleinmädchen. Kochkenntnisse erwünscht. Meldung mit Zeugnisabschriften erbittet Frau Dr. Apel, Rittergut Ermlitz über Schkeuditz.

Lernende Verkäuferin mit Interesse für Steno und Schreibm. zum bald. Antritt ges. Gustav Immermann, Gr. Ulrichstraße 47, Herren- und Damen-Modeartikel.

Für meinen Kantinenbetrieb suche tüchtige Gehilfinnen. Hermann Weber, Wörmlitz b. Halle. Ruf 345 29.

STELLENGESUCHE

Wirtschafterin, ehrlich, ordentlich (44) s. frauenl. Haush. zu führen. Bei Zuneig. spät. Heirat nicht ausgeschl. Zuschr. Kl 1444 an MNZ.

Fleischer sucht Beschäftigung in Fleischerei oder Großküche. Zuschriften Kl 1435 an MNZ.

Junger Kaufmann Schüler sucht bis sucht Stellung für 18. 8. Beschäftig. halbe Tage. Ang. u. Ra 1574 geb. Ra 1582 MNZ.

KAUFGESUCHE

Alte Schallplatten (auch zerbrochene) liegen gewiß in manchem Haus hier und da noch herum. Bringen Sie diesen wichtigen Rohstoff zum Ankauf zu H. Prophete, Rannische Straße 15/16.

Alt-Silber u. -Gold, altes Silbergeld kauft laufend Juwelier Walter, Ecke Hauptpost, Gen. A. 42/1879.

Briefmarken kauft E. Wroblinski, Halle (Saale), Große Steinstraße 8, Eingang Barfüßerstraße.

Flügel und Pianos kauft Pianobaus B. Döll, Gr. Ulrichstraße 39/34.

Schallplatten kauft an B. Döll, Pianobaus, Abt. Sprechapparate, Gr. Ulrichstr. 83/84, Ruf 266 35.

Kasperle-Theater m. allem Zubeh., Kinderdeckbett, guterh., zu kaufen ges. Charl. Hetzel, Geiststr. 50, II.

Kaufe privat gute Damen- und Herrenuhr. Preisangebote unter Kl 1432 an MNZ.

Musikschrank m. eingebaut. Rundfunkgerät und Schallplattenübertragung (Markenfabrikat), zu kaufen gesucht. Angeb. W 7476 MNZ.

Schlafdecken, gebr., zu kaufen gesucht. Zuschr. Kl 1437 an MNZ.

Gebr. Schreibmaschine gesucht. Stein, Leipziger Straße 15, II.

Elektr. Motor, 1/4—1/3 PS, zu kf. gesucht. Zuschr. Kl 1433 an MNZ.

Kindertischchen u. -stühlchen zu kaufen ges. Kühlewein, Ammendorf, Burgstraße 3.

Schwarzer Anzug oder Smoking, Gr. 1,74, schlanke Figur, zu kaufen gesucht. Angebote Ra 1563 an MNZ.

Schuhe (Skistiefel), Langschäfter o. ä. zu kaufen gesucht. Größen u. Preisangabe erbeten. Anruf 225 62.

Guterhalt. Staubsauger, 220 V., sucht Fran Kube, Schlettau über Könnern, Saale-Land.

Fliegeruniform, guterhalten, evtl. mit Stiefeln ges., Gr. ungef. 1,70 bis 1,75 m, zu kaufen ges. Pilz, Rud.-Haym-Straße 36, bei Theis.

Kleiderschrank m. Wäschefächern gesucht. Angebote Kl 1445 an MNZ.

Elektr. Haarschneide-Maschine, auch gebr., zu kf. gesucht. Gegenkolbe, Halle (S.), Zwingerstraße 29.

Paddelboot (Zweisitzer, Holz) zu kf. gesucht. Angebote Ri 670 an MNZ.

Verschließbare Kiste (geeignet als Offizierskiste) zu kaufen gesucht. Dr. Saupe, Scharnhorststraße 2.

Adrema-Plattenschrank, gebr., f. ca. 1000—5000 Adrema-Platten ges. Angebote an I. G. Farbenindustrie, Werk Teutschenthal.

Guterhalt. Schlafzimmer zu kf. gesucht. Angebote W 7491 an MNZ.

Altes Silber, Gold, Verkriegsgeld kauft R. Voss, Goldschmiedemeister, Leipziger Str. 1, Gen. A. 47/1962.

Wintermantel für junges Mädchen zu kaufen gesucht. Angebote unter W 7480 an MNZ.

Couch oder ein Liegesofa zu kaufen gesucht. Angebote W 7164 an MNZ.

Hobelbank, neu od. gebraucht, für Industriebetrieb zu kaufen gesucht. Angebote W 7453 an MNZ.

Radio, guterhalten, zu kaufen gesucht. Angebote W 7479 an MNZ.

Feldschmiede, kl. Drehbank, ältere, auch defekt, zu kaufen gesucht. Angebote M 2471 an MNZ.

Dauerbrandofen, Allesbrenner, zu kaufen ges. Angeb. W 7486 MNZ.

Herrenrad zu kaufen ges. Angebote unter W 7487 an MNZ.

Damenrad zu kaufen ges. Angebote unter W 7488 an MNZ.

Zu kaufen gesucht: 1 Grude, 1 Radioapparat mit Akku u. Anode, 1 Luftschutzkloset. Evtl. auch gegen Damenlederhandtasche 38/39, 15 RM., zu tauschen. Ruf 258 15.

Anzug od. Jackett, mittl. Gr., z. kauf. gesucht. Angeb. u. Ri 674 an MNZ.

Abendkleid, Gr. 48, beige-rosee, 70.—, Abendkleid, Gr. 42, rosa, 50.—, Rucksack 10.—, Stubenbesen 4.—, gegen Bettwäsche, Kaffeeservice, D.-Handtasche od. Küchenwage z. tauschen. Angeb. u. Ra 6995 MNZ.

TAUSCH GESUCHE

Weiße Leinenschuhe, Gr. 4, hoh. Abs., einm. getrag., 5,—, tauscht geg. gleichwertige, Gr. 3½/5 (evtl. 6) flach. Absatz, Volkmarstraße 1 II l.

Suche Kinderschuhe (26), evtl. Umtausch m. 25er hoh. 5,— oder 25er Halbschuhen 2,50. Angeb. Ra 1577 MNZ.

1 Doppelglas, 8×25, mit Ledertasche, RM. 80.—, gegen Kleinbildkamera zu tauschen gesucht. Leipziger Straße 76, Hof rechts.

1 Paar br. Nonbock-Schuhe, Gr. 38, RM. 20.—, werden getauscht geg. 1 Paar br. Lederhalbschuhe, Größe 38½/39. Fernruf 246 22.

Kleiderschrank 25.—, Kinderbett, 70×140, 25.—, Kochofen, kl., 15.—, tausche gegen Handwagen, 1—2 Ztr. tragend. Angebote Ra 1562 in MNZ.

Tausche moderne Kleinbild-Kamera, 22×38, 8.—, geg. ebensolche 4½×6 oder ähnl. Zuschr. Kl 1430 an MNZ.

Tausche schwarze Pumps (39), flach. Abs. m. Eidechse, 15.—, geg. Dam.-Schuhe 35/36 m. Blockabs. Bergmann, Steinweg 46/47, I. rechts.

Nähmaschine verkauft (65.—) oder tauscht gegen Radio. Angebote u. Ra 1567 an MNZ.

2 Sommeranzüge, Gr. 1,68, je 80.—, gegen größeres Radio zu tauschen. Angebote M 5669 an MNZ.

Olympia - Büroschreibmaschine gesucht im Tausch gegen andere Fabrikat (250.— RM.). Angebote u. W 7492 an MNZ.

Foto-Apparat, 9×12, guterhalten, mit Objektiv 4,5, doppelter Bodenauszug, 6×9, gegen Kleinbildkamera (evtl. Rolleiflex oder ähnl. Apparat) zu tauschen gesucht. Zahle entsprechend zu. Angebote unter W 7500 an MNZ.

VERKÄUFE

Verkaufe schönen neuen Damenhut, 7.—; Holzsteleiter für Stube, 10.—, E. Heise, Heinrichstraße 10, I.

Elg. Uniformrock (Heeres-Nachr.), Gr. 48, und Mütze zu verkaufen. Kröber, E.-M.-Arndt-Straße 1, I.

15 PS Benzin-Naphthalin-Motor, 500 RM., sowie 2spänner-Höhenwagen, 400 RM., verkauft Paul Rockstroh, Wansleben a. S.

D.-Schneiderbüste m. St., Gr. 46, 8.—, 1 Brotschneidem. 12.—, Vogelbauer 3.—, zu verkaufen. Angebote unter Kl 1396 an MNZ.

Dresch-Satz, soll gebrauchsf., verk. f. 3500 RM. Zuschr. P 1455 MNZ.

Kinderwagen, guterhalt., m. Riemenfederung zu verk. 40.—, Weichhold, Zachowstr. 4.

Kinderwagen mit Matr., guterhalt. 30.—, Meinke, Walter-Steinbach-Straße 1.

Strohhut, wenig aufgeschlagen, 10.—, Thielemann, Parsevalstr. 6.

Mandoline, 15.—, Bettstelle 15.—, Matratze 12.—, Papierrollenhalter 3.—, Spiegel 3.—, Aufzug 15.—, Konditor - Fachbuch 15.—, Zwischenzähler 12.— verk. Mansfelder Str. 4 pt.

Einkauf, Verkauf — einerlei, die Kleinanzeige hilft dabei!

Verkauf. Winterm. 35.—, 2 Sommerkleider, zus. 30.—, 1 Bluse, Gr. 40/42, 5.—, weiße Kappe 5.—, Leinentasche 2.—, Mansfelder Str. 40, part. r.

Möbelkiste, 2×2×2 m zu verkauf. 120 RM. Klepziger Str. 9 I.

GRUNDSTÜCKE UND GESCHÄFTE

Einfamilienhaus von 6 Zimmern ab mit Garten in Halle od. nächster Umgebung gegen Barzahlung zu kaufen gesucht. Schöne 4-Zimmer-Wohnung mit allem Zubehör und Garten kann zum Tausch gestellt werden. Angebote W 7002 an MNZ.

WOHNUNGSTAUSCH

Biete schöne 3-Zi.-Wohnung m. Kü. u. Zubehör; suche 2 Wohnungen, Zimmer u. Küche m. Zubehör. Zuschriften Kl 1442 an MNZ.

3-Zimm.-Wohng., Nähe Pfännerh., gegen 4-Zimm.-Wohng. zu tauschen. Angebote unter Ri 658 an MNZ.

Halle—Brandenburg. Biete 3-Zimmer-Wohng., Kü. u. Bad im Neubau, suche 3½-Zimmer-Wohng. mit Bad in Halle. Miete bis zu 85.— Angebote unter Ri 669 an MNZ.

Wohnungstausch Frankfurt (M.) Halle. Schöne 3—4-Zimm.-Wohnung mit all. Zubeh. in nur gutem Hause für 1. Oktober od. früher gesucht. Preisangebote Kl 1431 an MNZ.

VERMIETUNGEN

Kellerwohnung, 2 Zimmer, gegen Hausmannsarb. zu verm. Niemeyerstraße. Zuschriften Ra 1561 MNZ.

MIETGESUCHE

Möbl. Zimmer, gut eingerichtet, in Leuna, Merseburg, Halle, Weißenfels und Bad Dürrenberg zur Unterbringung von männlichen und weiblichen Angestellten sofort gesucht. Weiterhin suchen wir laufend Zimmer für Ehepaare, möglichst mit Kochgelegenheit. Anfragen mit Mietpreis erbeten an Ammoniakwerk Merseburg G. m. b. H., Leuna-Werke, Wohnungswesen.

Junge Frau sucht für sofort oder später gutmöbliertes Zimmer mit Kochgelegenheit. Angebote W 7376 an MNZ.

Lagerräume, mindestens 100 qm., evtl. mit Büroräumen, sofort mögl. Stadtmitte zu mieten gesucht. Angebote u. Z 5680 an MNZ. Halle (S.).

Herr sucht frdl. **möbliertes Zimmer.** Angebote Ra 1560 an MNZ.

1—2 Zimmer oder kleine Wohnung von Witwe mit 10jährigem Kind gesucht. Hausarbeit wird gern übernommen. Angebote M 2472 an MNZ.

Leerzimmer mit Ofen von Rentner gesucht. Angebote Ra 1564 MNZ.

1—2 gutmöbl. Zimmer oder kl. Wohnung von jg. berufstätig. Ehepaar sofort gesucht. Angebote an Eberlein, Böllberger Weg 93.

Wohnungen jeder Größe für unsere Gefolgschaftsmitglieder sofort in Halle (S.) und in der näheren Umgebung gesucht. Angebote erbeten unter Kennwort SAS an Siebel-Flugzeugwerke G. m. b. H., Halle/S.

Für sofort suchen wir eine größe Anzahl von Schlafstellen und möbl. Zimmern in allen Preislagen für unsere Gefolgschaft. Es sind auch Räume in Betracht, in denen mehrere Gefolgschaftsmitglieder zusammen wohnen können. Wir erbitten sofort Eilangebote unter Angabe des Mietpreises und der sonstigen Bedingungen an die Adresse SAS, Siebel-Flugzeugwerke GmbH., Halle (Saale).

Je ein möbliertes Zimmer für Schriftleiterin für sofort, und für Chemieassistentin z. 1. Oktober, möglichst im gleichen Hause, gesucht. Angebote W 7372 an MNZ.

Herr sucht schönes, ruhiges Zimmer. Angebote Ra 1554 an MNZ.

Trockene Lagerräume, etwa 50 bis 100 qm, im Erdgeschoß, Nähe Riebeckplatz, für sofort oder später gesucht. Angebote mit Mietpreis unter Ö 5812 an MNZ.

Möbl. Zimmer von leit. Angestellt. zum 15. 8. oder 1. 9. gesucht. Evtl. m. Garage. Angeb. Kl 1438 MNZ.

1—2 möbl. Zimm. sucht auf einige Tage ab sof. spät. junges Ehepaar in Halle oder Umgegend. Zuschriften unter Kl 1438 an MNZ.

Kl. sonn. Wohnung sucht Berufstätige l. Nord. Angeb. Kl 1439 MNZ.

Junger Mann sucht Schlafstelle, möbl. Sonntag entfogen Zimmer bevorzugt, Nähe Riebeckplatz. Gefl. Angeb. unt. Ri 671 an MNZ.

VERLOREN

Braune Geldbörse m. Inh. zwisch. Bahnhof und Schlossergasse - Schmeerstr. (Ostsee) v. Soldat verloren. Bitte abzugeben b. Klaes, Dessauer Str. 13 pt.

Graue Wildlederhandschuhe a. Montag auf dem Wege Korb-Lihr - Kleine Märkerstr. - Kuhgasse - Schmeerstr. (Ostsee) v. Soldat verloren. Bitte abzugeben b. Klaes, Dessauer Str. 13 pt.

Kleiderkarte auf den Namen Marie Elster verloren. Gegen gute Belohnung abzugeben bei P. Elster, Halle, Pfännerhöhe 52 I.

AUTOMARKT

Ihr Motorrad, Dreirad, Auto od. Lastwag., evtl. auch unbereift, kauft Fahrzeughandlung Berthold Schulz. Hindenburgstr. 57, Ruf 313 08.

Lernt Autofahren d. Autofahrschule Neutzschmann, Parkstr. 9, Ruf 381 88

Lanz - Straßenzugmaschine, gebraucht, in gutem Zustande, mit 2—3 Stück 5-t-Anhängern, kauft sof. für Osteten. Alexander Neumann, Ing., Niemberg (Köthen — Halle).

„Hansa" 1100, guterh., z. Taxpreis z. verk. Sternstraße 11, part. l.

TIERMARKT

Färse, 1¼ Jahr alt, zur Zucht zu verkaufen. Otto Taube, Gasthof z. Roß, Neutz (Saalkreis).

Schwarzer Zwergspitz, 4 J. alt, wachsam, sehr scharf, zu verkauf. Zu erfragen Trittstraße 17, part.

LICHTSPIEL-THEATER

Ufa-Theater, Alte Promenade. Wieder findet Zarah Leander in einem neuen Ufa-Film unseren ganzen Beifall! **„Die große Liebe"** nennt sich ihr Film, und es ist wohl die Ballade, die Menschlichkeit und die Wahrheit dieser packenden Geschehnisse, die neben der einmaligen Kunst Zarah Leanders im tiefsten berührt. In weiteren Hauptrollen: Viktor Staal, Paul Hörbiger, Grethe Weiser. Täglich 2.00, 4.45, 7.45 Uhr. Jugendliche zugelassen. Vorverkauf täglich 11 bis 12 Uhr. Ihre tel. Bestellungen Freikarten unglltig.

„Rill" im Ritterhaus. 10. Woche! Willy Forst's **„Wiener Blut".** Ein Wien-Film im Tobis-Verleih nach Motiven der gleichnamigen Operette von Johann Strauß, mit Willy Fritsch, Maria Holst, Hans Moser, Theo Lingen, Hierzu: **Wochenschau.** Täglich 2.00, 4.50, 7.40 Uhr. Jugendliche über 14 Jahre zugelassen. Vorverkauf 11 bis 12 Uhr.

Ringtheater, Waisenhausring 8. **„Jenny und der Herr im Frack."** Die entzückende Kriminalkomödie der Bavaria mit Gusti Huber, Paul Kemp, Johannes Heesters, Hilde Hildebrand, Oskar Sima. Hierzu: **Kulturfilm und Wochenschau.** Täglich 2.20, 4.50, 7.40 Uhr. Jugendl. unter 18 Jahren nicht zugelassen. Vorverkauf tägl. ab 1 Uhr. Sonnabend und Sonntag 11—12 Uhr.

CT. Riebeckplatz, 5. Woche! Der Großerfolg eines herrlichen, musikalischen Lustspiels! **„Die Nacht in Venedig"** mit Heidemarie Hatheyer, Lizzi Waldmüller, Hans Nielsen, Harald Paulsen. Musik: Franz Doelle. **„Des Waldmanns hohe Kunst".** Kulturfilm. **Wochenschau.** Jugendl. über 14 Jahre zugelassen. 2.10, 4.40, 7.40. Vorverk. 11—12 Uhr

CT. Gr. Ulrichstr. 51. 3. Woche! Ein Lustspiel, wie Sie es sich nicht besser wünschen können! **„Alles für Gloria."** Mit Lana Soelari, Johannes Riemann, Hans Fidesser, Lizzi Waldmüller, Leo Slezak, Henry Lorenzen. **„Bronzegruß".** Kulturfilm. **Wochenschau.** Jugendliche über 14 Jahre zugelassen. Täglich 2.10, 4.40, 7.30. Vorverkauf täglich 11—12 Uhr.

CT. Schauburg. Die große Wiederaufführung! Brigitte Horney, Karl Ludwig Diehl in dem packenden Ufa-Film **„Der grüne Domino".** Ein Sittenbild der Nachkriegszeit. Kulturfilm: **„Achtung, Kurve!" — Die neue Wochenschau.** Jugendliche nicht zugelassen! Täglich 2.10, 4.40, 7.30 Uhr. Vorverkauf täglich ab 1 Uhr.

Capitol, Lauchstädter Straße 1a. Ruf 367 13. Ab heute **„Blutsbrüder"** (Bosniaken) mit Brigitte Horney, Willy Eichberger, Attila Hörbiger u. a. Dieser Film handelt von Menschen unseres Volkes, die den ungeschriebenen Gesetzen ihrer Herzen leben. Alte, wilde, wehmutsvolle Weisen, die die Volkschöre Bosniens noch heute singen, umrahmen eine spannende Handlung. **Kulturfilm — Wochenschau.** Jugendl. über 14 Jahre zugelassen. Beginn tägl. 14.30, 17.00, 19.30 Uhr. Vorverkauf täglich ab 11 Uhr.

Capitol, Lauchstädter Str. 1a. Ruf 367 13. Kommenden Sonntag, 11 Uhr und 13 Uhr, zwei Frühvorstellungen mit dem unübertroffenen Film **„Max Heiliger und ihr Narr".** Sichern Sie sich rechtzeitig Plätze! Vorverkauf täglich.

Troll, Magdeburger Straße 20. „Zwielicht". Ein Ufa-Film mit Ruth Hellberg, Viktor Staal, Paul Wegener, Karl Raddatz, Ursula Grabley, W. Rose. **Kulturfilm — Wochenschau.** Jugendliche nicht zugelassen. Anfangszeiten 5 Uhr und 7.30 Uhr.

To-Bi, Ammendorf. Täglich bis Donnerstag. Das großartige Lustspiel der Terra: **„Wir bitten zum Tanz"** mit Hans Moser, Paul Hörbiger, Elfie Mayerhofer, Hans Holt u. v. a. Jugendliche über 14 Jahre zugelassen. Täglich 6.00 u. 7.40 Uhr.

GASTSTÄTTEN

Grüne Tanne, Mansfelder Str. 58 Wegen Brandschaden bis auf weiteres geschlossen.

Astoria-Tanz-Café, Große Ulrichstraße 29/30, Ruf 586 90. **Die an sprechme Gaststätte im Zentrum** Täglich ab 19 Uhr, sonnabends, sonntags und an Festtagen ab 16 Uhr Konzert. Barbetrieb. Montags geschlossen.

Großgaststätte zum Faß, Delitzscher Straße 2, am Riebeckplatz Täglich ab 16.30 Uhr spielt die Unterhaltungskapelle Joh. Hiller. Bestgepflegte Freyberg Biere. Küche in bekannter Güte. Donnerstag geschlossen.

Gaststätte Bad Wittekind. Mittwoch und Donnerstag, nachmittags 16 Uhr, **Großes Gartenkonzert** (nur bei schönem Wetter).

Kaffeehaus Franke, Große Steinstraße 23. Täglich ab 19 Uhr Konzert. Dienstag geschlossen.

Konditorei u. Kaffeehaus David, Geiststr. 1, Ruf 261 27. Angenehmer Familienaufenthalt. Gutgepflegte Biere und Weine. Eigene Konditorei-Fabrikation. Große Auswahl an Zeitungen. Freitags geschlossen.

Georgsklause, Georgstr., am Friedrichplatz. Mittwoch, Freitag, Sonnabend, Sonntag Stimmungsmusik.

Hamburger Büfett, Markt 23. Die bekannte Konzert- und Familiengaststätte. Täglich gastiert wieder nachmittags und abends die thnen allen bekannte und beliebte Unterhaltungs- und Stimmungskapelle Gusto Vogt mit seinen Solisten. Jetzt noch größere Stimmung und Humor. Bitte kommen Sie rechtzeitig. Sonntags 11—1 Uhr Frühschoppenkonzert. Tägl. Kaffeekränzchen. Dienstags geschlossen.

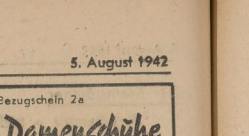
VERMISCHTES

Pianos zu vermieten. Maercker & Co., Universitätsring 1, am Stadtheater

Tiefbauunternehmung kann sich mit 5 Dieselpumpen, 35 Tiefbrunnenspitzen, 1500 lfd. m Gleis, 6 Dia-Pumpen u. Kleingerät sowie 2 Schachtmeistern an einer Arge in den besetzten Ostgebieten beteiligen. Eilangebote von nur seriösen Firmen unter W 7494 an MNZ.

Wer fährt 6—8 **Fuhren Asche ab?** Angebote unter W 7499 MNZ.

Bezugschein 2a



Friedrich Oehlschläger K.G.
Nur Leipziger Straße 3

Seit 1875
G. Schaible
Inh. Franz Lange u. Julius Schulze
Große Märkerstraße 26 - Ruf 256 76
Das Haus der guten Möbel zu bescheidenen Preisen.

LICHT UND WÄRME
Licht und Wärme
G. m. b. H
Gemeinschaftsunternehmen der Wehag, des Fachhandels und -Gewerbes
Halle (Saale), Gr. Ulrichstr. 54
Ruf 23254 und 23255

Rezepte – auch für Tomatenmark erhalten Sie bei Ihrem Händler. Gehring & Neiweiser, Bielefeld.

Lebensmittel
GOLDENE SIEBEN
Stadtteilen

Friedrich Müller
Am Leipziger Turm
Ruf: 28347, 28348, 28349
Die Lieferungsmöglichkeiten sind z. Z. beschränkt.

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
urn:nbn:de:gbv:3:1-171133730-17113373019420805-10/fragment/page=0006

Mitteldeutsche National-Zeitung

Verlag: Mitteldeutscher National-Verlag G.m.b.H., Halle (S.), Waisenhausring 1 B. Die „MNZ" erscheint wöchentlich 7mal. — Postscheck Leipzig 2454. Die „MNZ" ist das amtliche Verkündungsblatt sämtlicher Gliederungen der Partei im Gau Halle-Merseburg und der Behörden. Für unverlangt und unfrankiert eingehende Beiträge keine Gewähr. — Verlag und Schriftleitung: Halle (S.), Waisenhausring 1 B. Fernruf 276 31.

HALLE/SAALE

Bezugspreis monatlich 2.— RM., zuzüglich 30 Pfg. Botenlohn. — Postbezug 2,10 RM. (einschl. 29,4 Pfg. Zeitungsgebühr), zuzüglich 42 Pfg. Zustellgebühr. — Abholer monatlich 2.— RM. — Keine Ersatzansprüche bei Störungen infolge höherer Gewalt. — Der Bezug gilt für den nächsten Monat verlängert, wenn nicht spätestens am 25. des ablaufenden Monats Abbestellung schriftlich erfolgt ist.

Einzelpreis 10 Pf. 13. Jahrgang Nr. 214

Mittwoch, den 5. August 1942

Die Karte des Tages

Manz

Tagesangriffe gegen Englands Industrie

Unsere Karte bietet einen Ueberblick über den Kampfraum unserer Luftwaffe im Laufe weniger Stunden auf englischem Hoheitsgebiet. Während im Seegebiet von Torquay im Nachtangriff drei Handelsschiffe eines britischen Geleits Volltreffer erhielten, griffen deutsche Kampffliegerverbände am Tage wieder kriegswichtige Anlagen und Flugplätze in den Midlands sowie an der Ost- und Südküste zum Teil im Tiefflug an.

Aus niedrigen Höhen wurden die Bomben über der Stadt Leeds, die zahlreiche große Maschinenfabriken beherbergt, abgeworfen, wobei heftige Detonationen in mehreren Gebäudeblocks am Stadtrand beobachtet wurden. Auch die Hafenanlagen von Middlesborough wurden von Bomben schwerer Kaliber getroffen. Middlesborough, das an den Ufern des Tees liegt, ist einer der bedeutendsten Einfuhrhäfen zur Versorgung der britischen Eisen- und Stahlindustrie in den Midlands. In der Nähe der Stadt befinden sich große Werke der Rüstungsindustrie, die Eisenerz verhütten. Mehrere Lagerhallen dieses wichtigen Umschlagplatzes gingen nach Bombentreffern in Flammen auf. Weitere Zerstörungen wurden im Südostteil des Stadtgebietes verursacht. Im Laufe des Nachmittags wurde neben mehreren anderen kriegswichtigen Zielen auch die Stadt Leicester angegriffen. Weitere deutsche Kampfflugzeuge richteten ebenfalls im Tiefflug zahlreiche Angriffe gegen Eisenbahnlinien und Brücken in Mittelengland, wobei Bahnhofsanlagen sowie eine Eisenbahnbrücke bei Lowestoft beschädigt wurden.

Es ist unter diesen Umständen nicht verwunderlich, daß der „Daily Expreß" etwas bekümmert feststellt, daß die Aktivität der deutschen Luftwaffe über England in den letzten Wochen weiter zugenommen habe.

Das Eichenlaub für einen Oberfeldwebel

Berlin, 4. August. Der Führer hat als 108. Soldaten der Wehrmacht dem Oberfeldwebel Beerenbrock, Flugzeugführer in einem Jagdgeschwader, das Eichenlaub zum Ritterkreuz des Eisernen Kreuzes verliehen.

Syrier desertierten

(Funkmeldung unseres Vertreters)

sg. Buenos Aires, 4. August. Wie „Radio Mundar" aus Smyrna erfährt, sind die meisten Syrier, die durch die von den Engländern ausgesetzten hohen Prämien sich verleiten ließen, in britische Dienste zu treten, desertiert. Die Geflüchteten sollten gerade an die ägyptische Front geschickt werden.

Schweiz verschärft Staatsschutz

(Drahtmeldung unseres Vertreters)

hi. Bern, 4. August. Der Schweizer Bundesrat nahm einen Beschluß an, der zum Schutz der Landesverteidigung und zur Sicherheit der Eidgenossenschaft neue, scharfe Strafbestimmungen, darunter die Sicherheitsverwahrung, für Vergehen vorsieht, die sich gegen die Sicherheit der Eidgenossenschaft richten. Einige Bestimmungen sehen dabei auch vor, daß die Gerüchtemacherei in Zukunft schon strafbar ist, wenn die unwahren Behauptungen geeignet sind, die Bevölkerung in Unruhe zu versetzen.

Deutscher Vormarsch mit ungeahntem Tempo

Woroschilowsk genommen - Oestlich des Asowschen Meeres Jekaterinowka gestürmt

(Drahtbericht unserer Berliner Schriftleitung)

RD. Berlin, 4. August. Der deutsche Vormarsch östlich des Asowschen Meeres, wo Jekaterinowka im Sturm genommen wurde, hat inzwischen ein Ausmaß und ein Tempo erreicht, das alle bisherigen Operationen der letzten Wochen in den Schatten stellt. Der Rückzug der Sowjets hat sich bereits zur Flucht entwickelt, und mit der Einnahme von Woroschilowsk haben die deutschen Truppen im tiefen Süden der Ostfront wieder eine bedeutende Position bezogen. In wenigen Tagen ist die gewaltige Strecke vom Don bis zum Kuban von unseren Truppen durchmessen worden. In knapp acht Tagen wurden 300 Kilometer marschierend und kämpfend zurückgelegt, wobei bedeutende Hindernisse am Sal und vor allem am Manytsch zu überwinden waren.

Die von unseren Truppen eingenommene Stadt Woroschilowsk ist die Hauptstadt des Bezirkes Ordschonikidse. Die Stadt von rund 100 000 Einwohnern liegt auf einer dem Kaukasus vorgelagerten Hochebene und ist der Mittelpunkt eines reichen landwirtschaftlichen Gebietes. Woroschilowsk beherbergt vor allem große Nahrungsmittelindustrien, Großmühlen, Konserven- und Tabakfabriken. Hier treffen die Eisenbahnlinien aus dem Kaukasus und vom Kalpischen Meer zusammen. Eine wichtige Zweigbahn führt in das Flußgebiet des Kuban und des Manytsch.

Bezeichnend für die Art der Kämpfe, die sich in diesem Gebiet zwischen Don und Kaukasus abspielten, ist die völlige Des-

(Fortsetzung auf Seite 2)

Harte Luftkämpfe über El Alamein

Auftrag an die Staffel: Wie stark ist das feindliche Kräfteverhältnis?

Von Kriegsberichter Werner Bockelmann

Die letzten Wehrmachtberichte melden starke Lufttätigkeit über der Aegypten-

innere Bereitschaft unserer Flieger auch unter [illegible] Verhältnissen immer unverändert [illegible] Feindflüge in Afrika sind kein [illegible] Gerade jetzt, in Zeiten der [illegible] die Panzerarmee auf das In[illegible] Luftwaffe keinesfalls verzichten. [illegible]staffel fühlt sich mit der Panzer[illegible]nders eng verbunden, da sie ge[illegible]taktische Luftaufklärung erfliegt. [illegible]ist der Feind? Führt er aus [illegible] Richtung neue Kräfte heran? [illegible]r er sein Gros?

[illegible]ndwo in der vorderen Frontlinie [illegible] von Ost nach West zu erkennen?", [illegible] die Schwerpunktfrage unseres [illegible]Auftrages. Kreuz und quer [illegible]wir über dem Gebiet zwischen [illegible] und Kattara-Senke, zwischen [illegible]nd El Alamein und sahen unter [illegible]räftebild des Feindes. Beträchtlich seine Truppenkontingente, un[illegible]rzeuge, Panzer und Geschütze [illegible]engem Raum, und dort, ganz [illegible]sahen wir die Artillericeinschläge [illegible]ieben Staubbahnen.

[illegible] das Gefühl, befreit von aller [illegible]re in das Geheimnis des gegne[illegible]rmarsches hineinzufliegen, es [illegible]der neu zu entschleiern, herrlich[illegible]Im Tiefflug werfen wir unsere [illegible] in den Sand.

[illegible]arität

[illegible] jetzigen Konflikt

([illegible]treters)

[illegible] nahm die portugiesische Zeitung [illegible]ie in politischen Dingen meist [illegible]ormiert ist, zum Anlaß, um von [illegible]digkeit der spanisch-italienischen Zusammenarbeit im westlichen Mittelmeer zu reden, was den Interessen Portugals, das in dieser Beziehung den gleichen Standpunkt vertritt wie Spanien, durchaus entsprechen würde.

So sehr Spanien und Portugal auf dem europäischen Festland die gleichen Interessen haben, so verschieden sind allerdings ihre überseeischen Bindungen. Spanien besitzt keine überseeischen Besitzungen von nennenswerter Bedeutung, während Marokko gewissermaßen nur eine Fortsetzung des spanischen Festlandes ist. Portugals Kolonialreich dagegen, das für die Wirtschaft des Mutterlandes eine außerordentlich große Bedeutung hat, liegt ausnahmslos in einer schwer zu überwindenden räumlichen Entfernung und überdies inmitten von Gebieten, die noch restlos unter anglo-amerikanischem Einfluß stehen. Sie wären im Falle eines Konfliktes militärisch kaum zu verteidigen. Damit wird ohne weiteres klar, daß das Ziel der portugiesischen Außenpolitik die Verhinderung eines solchen Konfliktes sein muß. Dieser Umstand erst macht es verständlich, wenn die spanisch-portugiesische Solidarität in Europa sich nicht ohne weiteres auf die gesamte Außenpolitik der beiden Länder übertragen läßt.

Wandlungen in Tanger

Tanger, im August

Städten ergeht es bisweilen wie Menschen: sie werden überschätzt. Dieses Schicksal widerfährt in unseren Tagen Tanger — dem einstmals berühmten und berüchtigten „internationalen" Tanger, in dem es sich in jeder Hinsicht mit wünschenswerter Leichtigkeit im trüben fischen ließ, wo Engländer und Franzosen unter der Maske der Höflichkeit sich argwöhnisch beobachteten und auf dem Rücken des unglücklichen Spaniens einen wilden Machtkampf ausfochten, wo die Juden aller Welt sich ein Stelldichein gaben, Devisen schoben und die einheimische maurische Bevölkerung über das Ohr hieben und weiße Mädchen verhandelten, wo sich lasterhafte Nordamerikaner wie in eine Freistatt ihrer unnennbaren Gelüste zurückzuziehen liebten. Nahe zweier Meere, Schnittpunkt der politischen Interessen der ersten Mächte Europas, nicht mehr Europa und noch nicht recht Afrika, hat es seit der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts, als die letzte große Weltverteilung begann, eine vielumstrittene Sonderstellung eingenommen und war zu einem der neuralgischen Punkte der politischen Geschehen der modernen Geschichte geworden, was es verständlich macht, daß die Blicke aller Welt sich immer wieder dorthin richteten.

Aber das war einmal. Tanger ist nicht mehr, was es gewesen ist. Die Stadt lebt über Gebühr von ihrem Nachruf, und es wirkt übertrieben, wie vor 20 oder 40 Jahren heute auf sie zu schauen wie auf eine schwarze Kugel, deren Rollen das Schicksal Europas, wenn nicht entscheidet, so doch erschüttern kann. Tanger hat viel von seiner einstigen Bedeutung verloren, es ist sozusagen bürgerlicher geworden. Statt wichtig, erscheint es viel eher nur noch interessant: mehr Blickpunkt als Bühne.

Die Wende für Tanger begann mit der Besetzung der Stadt durch spanische und maurische Truppen. Das geschah am 14. Juni 1940. Zwar sah es zunächst danach aus, als ob dieses nicht viel bedeuten würde, denn die Juden blieben in der Stadt, und die Engländer kehrten sich nicht an die veränderte Lage. Frankreich, das eben besiegte Frankreich, protestierte sogar gegen die neue spanische Herrschaft, und die USA, die in Europa nichts verloren haben, glaubten auch Protestblitze schleudern zu müssen. Die Spanier hatten sich wohl zu Herren Tangers aufgeschwungen, aber die anderen taten nach wie vor, was sie wollten. Sie behielten nicht bloß ihre eigenen Postämter, druckten ihre eigenen, durchaus nicht spanienfreundlichen Zeitungen, zahlten in ihrer Münze, sondern versuchten auch, wie ehedem, in Tanger und von Tanger aus ihre politischen Geschäfte zu betreiben. Die Besucher, die in den ersten Monaten nach dem Einrücken der Spanier die Stadt gesehen hatten, pflegten ihren Eindruck in dem Satz zu formulieren: „Es hat sich eigentlich nichts geändert."

Seitdem hat sich eine stetige, immer deutlicher fühlbare und sichtbare Veränderung vollzogen, deren Entwicklung noch nicht abgeschlossen ist. Außer mit marokkanischen Francs wird heute auch in steigendem Maße mit spanischen Peseten bezahlt, während der amerikanische Dollar geradezu vollständigen Kursverlust erlitten hat. Nicht bloß die spanische Tageszeitung „Espana", das weitaus beste und gewichtigste Blatt Tangers, auch andere Zeitungen haben sich jetzt der spanischen Zensur zu fügen. Die Engländer müssen vorsichtiger auftreten, nachdem die recht aufschlußreiche Explosion eines englischen Bombenkoffers auf der Mole allzuviel Aufmerksamkeit auf ihr Treiben gelenkt hatte. Spanien hat inzwischen bereits die ersten Rekruten aus der Tanger-Zone eingezogen. Alta Zonisaria, das spanische Marokko-Protektorat, ist dabei, ihr Schwergewicht zum nahen Tetuan zu verlegen, wo jetzt auch der Oberkommissar selbst seinen Wohnsitz hat. Da ein so energischer, absolut nüchterner und afrikaerfahrener Mann, wie General Orgaz, Oberkommissar ist und als solcher mit wahrhaft spanischer Eifersucht Spaniens Stellung wahrnimmt, ist dies von nicht zu unterschätzender Bedeutung.

Es ist auch ein negatives Zeichen dafür zu nennen, daß in Tanger eine Aenderung eingetreten ist: das ist der Verlust der Freihafenherrlichkeit. Noch vor mehr als einem Jahr konnte man hier nach Herzenslust kaufen, was man sich nur wünschen konnte. Heute hat sich die Stadt Tanger weitgehend dem Lebensstandard der spanischen Städte, zumal dem der Städte des spanischen Protektorats, angeglichen.

Universitäts- und Landesbibliothek Sachsen-Anhalt
urn:nbn:de:gbv:3:1-171133730-171133730194208O5-10/fragment/page=0007